



## Makinë larëse

Udhëzim për përdorim

## Машина за перење алишта

Упатство за употреба



WUE 7511 X0A

**SQ/MK**



# 1 Udhëzimet e përgjithshme të sigurisë

Kjo pjesë përfshin udhëzimet e sigurisë të cilat mund të ndihmojnë për të parandaluar dëmtimet dhe rreziqet e dëmtimeve materiale. Të gjitha llojet e garancive do të jenë të pavlefshme nëse nuk zbatohen këto udhëzime.

## 1.1 Siguria e jetës dhe pronës

- ▶ Mos e vendosni kurrë produktin në një dysheme të mbuluar me tapet. Pjesët elektrike do të nxehen tepër meqenëse ajri nuk mund të qarkullojë poshtë pajisjes. Kjo do të shkaktojë probleme me produktin tuaj.
- ▶ Hiqeni produktin nga priza nëse nuk përdoret.
- ▶ Instalimin dhe procedurat e riparimit bëjini gjithmonë nga Agjenti i Autorizuar i Shërbimit. Prodhuesi nuk do të mbajë përgjegjësi për dëmtime që mund të bëhen nga procedura të kryera nga persona të paautorizuar.
- ▶ Furnizimi me ujë dhe tubat e shkarkimit duhet të jenë të lidhura në mënyrë të sigurt dhe të mos dëmtohen. Përndryshe mund të ndodhë rrjedhje uji.
- ▶ Ndërkohë që ka akoma ujë brenda produktit, mos e hapni asnjëherë derën e ngarkimit ose mos e hiqeni filtrin. Përndryshe, mund të ketë rrezik përmblyje apo lëndim nga uji i nxehtë.
- ▶ Mos e hapni me forcë derën e ngarkimit kur është e kyçur. Dera mund të hapet pak minuta pasi të ketë mbaruar cikli i larjes. Në rast se dera e ngarkimit hapet me forcë, dera dhe mekanizmi i kyçjes mund të dëmtohen.
- ▶ Përdorni detergjente, zbutës apo suplemente të përshtatshme vetëm për makinat larëse automatike.
- ▶ Ndiqni udhëzimet në etiketën e rrobave dhe në paketimin e detergjentit.

## 1.2 Siguria për fëmijët

- ▶ Ky produkt mund të përdoret nga fëmijët të cilët janë të moshës 8 e sipër dhe nga njerëzit aftësisht fizike, ndjesore ose mendore të cilëve nuk janë të zhvilluara plotësisht ose që nuk kanë eksperiencën dhe njohurinë e nevojshme për sa kohë janë të mbikëqyrur ose të stërvitur për përdorimin e sigurt të produktit dhe rreziqet e tij. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjen. Nuk duhet të kryhen punë pastruese apo për mirëmbajtjen nga ana e fëmijëve përveç rasteve kur ata janë të mbikëqyrur nga dikush. Fëmijët nën moshën 3 vjeç duhet të mbahen larg përveç nëse mbikëqyren vazhdimisht.



Ky produkt është prodhuar duke përdorur teknologjinë më të fundit në kushte të favorshme me mjedisin.

- ▶ Materialet e paketimit mund të jenë të rrezikshme për fëmijët. Ruajini materialet paketuese në një vend të sigurt ku fëmijët nuk mund t'i kapin.
- ▶ Produktet elektrike janë të rrezikshme për fëmijët. Mbajini fëmijët larg produktit kur është në punë. Mos i lejoni të luajnë me produktin. Përdorni kyçjen për fëmijët për t'i parandaluar fëmijët që të ndërhyjnë në punën e produktit.
- ▶ Mos harroni të mbyllni derën e ngarkimit kur largoheni nga dhoma ku ndodhet produkti.
- ▶ Ruajini të gjithë detergjentet dhe aditivët në një vend të sigurt ku fëmijët nuk mund t'i kapin duke mbyllur kapakun e enës së detergjentit apo duke mbyllur paketimin e detergjentit.

### 1.3 Siguria ndaj rrymës elektrike

- ▶ Nëse produkti ka një defekt, nuk duhet të vihet në punë përveçse kur riparohet nga Agjenti i Autorizuar i Shërbimit. Rrezik i goditjes elektrike!
- ▶ Ky produkt është projektuar në mënyrë të tillë që të rifillojë punën pas një shkëputjeje të energjisë në rastin kur është në prizë. Nëse dëshironi të anuloni programin, shihni pjesën "Anulimi i programit".
- ▶ Lidhni produktin me një prizë të tokëzuar të mbrojtur nga një siguresë 16 A. Mos e neglizhoni marrjen e një specialisti elektrik të kualifikuar për të bërë instalimin e tokëzuar. Kompania jonë nuk do të mbajë përgjegjësi për ndonjë dëmtim që mund të kryhet kur produkti përdoret pa tokëzim në përputhje me rregulloret lokale.
- ▶ Mos e lani produktin duke spërkatur ose derdhur ujë mbi të. Rrezik i goditjes elektrike!
- ▶ Mos e prekni asnjëherë spinën e korrentit me duar të lagura! Mos e kapni kabllin e korrentit për ta hequr makinerinë nga priza, gjithmonë shkëputeni duke mbajtur prizën me një dorë dhe duke tërhequr spinën me dorën tjetër.
- ▶ Produkti duhet të jetë i hequr nga priza gjatë procedurave të instalimit, mirëmbajtjes dhe riparimit.
- ▶ Nëse kordoni elektrik është i dëmtuar, duhet të zëvendësohet nga prodhuesi, pas shërbimit të shitjes apo një person i ngjashëm i kualifikuar (mundësisht një specialist i energjisë) apo dikush i caktuar nga importuesi me qëllim shmangien e rreziqeve të mundshme.

### 1.4 Siguria ndaj sipërfaqeve të nxehta



Gjatë larjes të rrobave në temperatura të larta, dera e ngarkimit prej qelqi do të nxehet. Duke marrë parasysh këtë fakt, gjatë punës të larjes mbajini fëmijët larg nga dera e ngarkimit të produktit për të mos i lejuar ta prekin.

## 2 Udhëzime të rëndësishme për mbrojtjen e mjedisit

### 2.1 Përputhshmëria me direktivën WEEE



Ky produkt përputhet me direktivën EU WEEE (2012/19/EU). Ky produkt mban një simbol të klasifikimit për mbeturinat e pajisjeve elektrike dhe elektronike (WEEE).

Ky produkt është prodhuar me pjesë dhe materiale me cilësi të lartë të cilat mund të ripërdoren dhe janë të përshtatshme për riciklim. Mos e hidhni produktin me mbeturinat shtëpiake normale në fund të jetës së tij të shërbimit. Çojeni atë në një qendër grumbullimi të riciklimit të pajisjeve elektrike dhe elektronike. Ju lutemi këshillohuni me autoritetet lokale për të mësuar për këto qendra më të afërt të grumbullimit.

Përputhshmëria me direktivën RoHS:

Produkti ju keni blerë përputhet me direktivën EU RoHS (2011/65/EU). Ajo nuk përmban materiale të dëmshme dhe të ndaluara të përcaktuara në Direktivën.

### 2.2 Informacion për paketimin

Materialet paketuuese të këtij produkti janë prodhuar nga materiale të riciklueshme në përputhje me Rregulloren tonë Kombëtare të Mjedisit. Mos i hidhni materialet paketuuese bashkë me mbeturinat shtëpiake apo të tjera. Çojini ato në pikat e grumbullimit të materialeve paketuuese të parashikuara nga autoritetet lokale.

## 3 Përdorimi i synuar

- Ky produkt është projektuar për përdorim shtëpiak. Nuk është për qëllime tregtare dhe as nuk duhet të përdoret jashtë përdorimit të synuar.
- Produkti duhet të përdoret vetëm për larjen dhe shpëlarjen e rrobave në përputhje me përcaktimet.
- Prodhuesi nuk mban asnjë përgjegjësi që rrjedh nga përdorimi apo transportimi jo i duhur.
- Jetëgjatësia e shërbimit të produktit tuaj është 10 vite. Gjatë kësaj periudhe, pjesët origjinale të këmbimit do të jenë në dispozicion për ta përdorur pajisjen mirë.

## 4

## Specifikat teknike

Emri i furnitorit ose marka e tregtisë	Beko
Emri i modelit	WUE 7511 XOA 7000440050
Kapaciteti nominal (kg)	7
Shpejtësia maksimale e centrifugimit (rpm)	1000
E brendshme	No
Lartësi (cm)	84
Gjerësi (cm)	60
Thellësi (cm)	49
Me një grykë uji / Me dy gryka uji	• / -
• Në dispozicion	
Elektriciteti (V/Hz)	230 V / 50Hz
Rrymë elektrike totale (A)	10
Forca totale (W)	9220
Shifër për modelin kryesor	9217

	 <p><b>ENERGY</b></p> <p>SUPPLIER'S NAME      MODEL IDENTIFIER → (*)</p> <p><b>A</b>      <b>A</b></p>	<p>Të dhënat për modelin siç janë regjistruara në data bazën e produktit mund të arrihen duke hyrë në ueb-faqen vijuese dhe duke kërkuar identifikuesin (*) e modelit tuaj i cili gjendet në etiketën e energjisë.</p> <p><a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a></p>
--	---	---

## 4.1 Instalimi

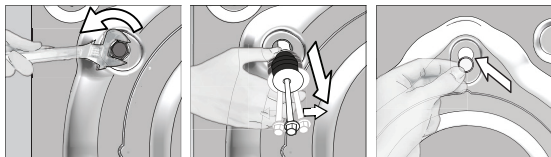
- Kërkojini agjentit më të afërt të autorizuar të shërbimit për instalimin e produktit tuaj.
- Përgatitja e vendit dhe instalimeve elektrike, të furnizimit me ujë dhe largimit të ujit të përdorur në vendin e instalimit, është nën përgjegjësinë e blerësit.
- Sigurohuni që tubat e ngakimit dhe shkarkimit të ujit dhe gjithashtu kordoni elektrik nuk janë të palosur, të shtypur ose të thërrmuar gjatë shtyrjes së produktit në vendin e tij pas procedurave të instalimit apo pastrimit.
- Sigurohuni që instalimi dhe lidhjet elektrike të produktit të bëhen nga shërbimi i autorizuar. Prodhuesi nuk do të mbajë përgjegjësi për dëmtime që mund të bëhen nga procedura të kryera nga persona të paautorizuar.
- Përpara instalimit, kontrolloni me sy nëse produkti ka ndonjë defekt të dukshëm. Nëse po, mos e instaloni. Produktet e dëmtuara shkaktojnë rreziqe për sigurinë tuaj.

### 4.1.1 Vendi i përshtatshëm i instalimit

- Vendoseni produktin mbi një dysheme të fortë dhe të niveluar. Mos e vendosni mbi qilim të trashë ose sipërfaqe të ngjashme.
- Kur makina larëse dhe makina tharëse vendosen mbi njëra tjetrën, pesha e tyre totale - kur është e ngarkuar - shkon në 180 kilogram. Vendoseni produktin në një sipërfaqe të sheshtë dhe të fortë që ka kapacitet mbajtës të mjaftueshëm!
- Mos e vendosni produktin mbi kordonin elektrik.
- Mos e instaloni produktin në mjedise ku temperatura bie nën 0 °C.
- Sugjerohet të lihet hapësirë anash pajisjes për të pakësuar dridhjet dhe zhurmën.
- Mbi një dysheme të shkallëzuar, mos e vendosni produktin pranë cepit ose mbi një platformë.
- Mos vendosni burime nxehtësie si soba, hekura, furra, etj. mbi lavatriçe dhe mos i përdorni ato mbi pajisje.

### 4.1.3 Heqja e kyçjeve të transportit

- 1 Lironi të gjitha vidat me një çelës të përshtatshëm derisa të rrotullohen lirshëm.
- 2 Hiqni vidat e sigurisë të transportit duke i rrotulluar pak.
- 3 Vendosni kapakët plastikë në qesen ku është manuali i përdoruesit në hapësirat në panelin e pasmë.



**KUJDES:** Hiqini bulonat e sigurisë së transportit përpara vënies në punë të makinës larëse! Në rast të kundërt, produkti do të dëmtohet.



Ruajini bulonat e sigurisë së transportit në një vend të sigurt që ti ripërdorni kur makina larëse duhet të lëvizet sërish në të ardhmen.

Instaloni vidat e sigurisë të transportit në rend të kundërt të procedurës të çmontimit.

Mos e lëvizni asnjëherë produktin pa vendosur në vend siç duhen bulonat e sigurisë së transportit!

#### 4.1.4 Lidhja e furnizimit me ujë

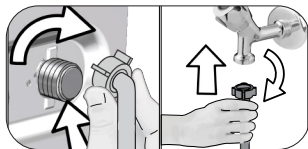


Presioni i furnizimit me ujë që kërkohet për të vënë në punë produktin është midis 1 dhe 10 (0.1 – 1 MPa). Është e nevojshme që të keni 10 - 80 litra ujë të rrjedhshëm në një minutë nga rubineti i hapur plotësisht që makineria të punojë normalisht. Vendosni një valvul që ul presionin nëse presioni i ujit është i lartë.



**KUJDES:** Modelet me një hyrje të vetme të ujit nuk duhet të lidhen me rubinetin e ujit të nxehtë. Në një rast të tillë rrobat do të dëmtohen ose produkti do të kalojë në metodën e mbrojtur dhe nuk do të punojë.

**KUJDES:** Mos përdorni tuba uji hyrës të vjetër apo të përdorur për produktin e ri. Mund të krijohë njolla mbi rrobat tuaja.



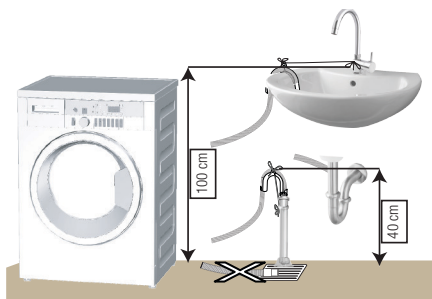
- 1 Shtrengoni vidat e tubit me dorë. Mos përdorni asnjëherë mjet për të shtrenguar vidat.
- 2 Kur të jetë bërë lidhja e tubit, kontrolloni nëse ka probleme rrjedhjeje në pikat e lidhjes duke i hapur rubinetet plotësisht. Nëse ka ndonjë rrjedhje, mbyllni rubinetin dhe hiqni vidën. Shtrengoni sërish vidën me kujdes pasi të keni kontrolluar mbylljen. Për të mos lejuar rrjedhje uji dhe dëmtimet që vijnë si rezultat, mbajni rubinetet të mbyllur kur nuk e përdorni produktin.

#### 4.1.5 Lidhja e tubacionit të kullimit

- Lidhni fundin e tubit të shkarkimit direkt me direkt me shkarkimin e ujërave, lavamanin ose vaskën.



**KUJDES:** Shtëpia juaj do të përmbytet nëse markuqi del nga vendi gjatë shkarkimit të ujit. Për më tepër, ekziston rreziku i përvëllimit për shkak të temperaturave të larta të larjes. Për të mos lejuar situata të tilla dhe për t'u siguruar që makineria të kryejë pa probleme proceset e futjes dhe shkarkimit të ujit, shtrengojeni fort tubin e shkarkimit.



- Lidhni tubin e kullimit në një lartësi minimale prej 40 cm dhe një lartësi maksimale prej 100 cm.
- Në rastin kur tubi i kullimit ngrihet pasi ka qenë në nivelin e dyshemesë ose afër tokës (më pak se 40 cm mbi tokë), shkarkimi i ujit bëhet më i vështirë dhe rrobat mund të dalin shumë të njoma. Prandaj, merrni parasysh lartësitë e treguara në figurë.

- Për të mos lejuar ujin e përdorur të kthehet përsëri në makineri dhe për të siguruar shkarkim të lehtë, mos e zhytni fundin e tubit në ujin e shkarkuar ose mos e futni në shkarkim më thellë se 15 cm. Nëse është shumë i gjatë, priteni.
- Fundi i tubit nuk duhet të jetë i palosur, nuk duhet të jetë i shtypur dhe tubi nuk duhet të jetë i bllokuar midis shkarkuesit dhe makinerisë.
- Nëse gjatësia e tubit është e pamjaftueshme, përdoreni duke i shtuar një tub shtesë origjinal. Gjatësia e tubit nuk mund të jetë më e gjatë se 3.2 m. Për të shmangur problemet me rrjedhjen e ujit, lidhja midis tubit të shtuar dhe tubit të shkarkimit duhet të mbërthehet mirë me një morsetë të përshtatshme që të mos rrjedhë.

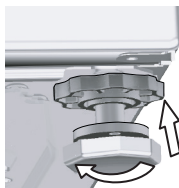
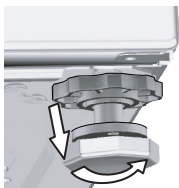
## 4.1.6 Rregullimi i shputave



**KUJDES:** Me qëllim që të sigurohemi që produkti punon pa zhurma dhe pa dridhje, ai duhet të qëndrojë në nivel dhe i balancuar me këmbët e tij. Balanconi makinerinë duke rregulluar këmbët. Përndryshe, produkti mund të lëvizë nga vendi i tij dhe të shkaktojë shtypje dhe probleme me dridhjen.

**KUJDES:** Mos përdorni asnjë mjet për të liruar vidat bllokuese. Në të kundërt, ato do të dëmtohen.

- 1 Lironi me dorë vidat bllokuese të këmbëve.
- 2 Rregulloni këmbët derisa produkti të qëndrojë në një mënyrë të qëndrueshme dhe të balancuar.
- 3 Shtrengoni përsëri me dorë të gjitha vidat e bllokimit.



## 4.1.7 Lidhja elektrike

Lidhni produktin me një prizë të tokëzuar të mbrojtur nga një siguresë 16 A. Kompania jonë nuk do të mbajë përgjegjësi për ndonjë dëmtim që mund të kryhet kur produkti përdoret pa tokëzim në përputhje me rregulloret lokale.

- Lidhja duhet të jetë në përputhje me rregulloret kombëtare.
- Lidhjet për qarkun e prizës elektrike duhet të jenë të mjaftueshme sa të plotësojnë kërkesat e pajisjes. Rekomandohet përdorimi i një automati GFCI.
- Spina e kordonit elektrik duhet të arrihet lehtësisht pas instalimit.
- Nëse vlera aktuale e siguresës apo çelësit në shtëpi është më pak se 16 Amps, merrni një specialist elektrik të kualifikuar për të instaluar një siguresë 16 Amp.
- Voltazhi i përcaktuar në pjesën "Specifikimet teknike" duhet të jetë i barabartë me voltazhin e energjisë tuaj.
- Mos bëni lidhje nëpërmjet kordonëve zgjatues apo me shumë priza.



**KUJDES:** Kordonët elektrikë të dëmtuar duhet të zëvendësohen nga Agjentët e Autorizuar të Shërbimit.

## 4.1.8 Përdorimi fillestar



Para se të filloni ta përdorni produktin sigurohuni që të jenë bërë përgatitjet të cilat janë në përputhje me "Udhëzimet e Rëndësishme të Sigurisë dhe Mjedisit" dhe udhëzimet në pjesën "Instalimi". Për ta bërë gati produktin për të larë roba, kryeni si punë të parë programin Pastrim Kazani. Nëse ky program nuk është i disponueshëm në makinerinë tuaj, përdorni metodën që përshkruhet në pjesën 4.4.2.



Përdorni një kundër-gëlqeror të përshtatshëm për makinat larëse.

Një sasi uji mund të ketë mbetur në produkt për shkak të proceseve të kontrollit të cilësisë në prodhim. Kjo nuk është e dëmshme për produktin.



## 4.2 Përgatitja

### 4.2.1 Klasifikimi i rrobave për larje

- \* Klasifikojini rrobat sipas llojit të materialit, ngjyrës dhe shkallës së ndotjes dhe temperaturës së lejuar të ujit.
- \* Ndiqni gjithmonë udhëzimet që jepen në etiketat e veshjeve.

### 4.2.2 Përgatitja e rrobave për larje

- Rrobat që kanë pjesë të tilla si të brendshme me pjesë metalike, tokëza të rripave apo kopsa metalike do ta dëmtojnë makinerinë. Hiqini pjesët metalike ose lajini rrobat duke i vendosur ato në një çantë për larje apo këllëf.
- Hiqini të gjitha substancat në xhepa të tilla si monedhat, stilolapsat dhe kapëset metalike të letrave, dhe kthejini xhepat së prapthi dhe pastrojini. Objekte të tilla mund ta dëmtojnë produktin ose të shkakojnë probleme me zhurmën.
- Vendosini rrobat me përmasa të vogla të tilla si çorapet e bebeve dhe çorapet e najlonit në një çantë për larje ose këllëf.
- Vendosini perdet brenda pa i shtypur. Hiqini pajisjet mbajtëse të perdeve.
- Mbërthejini zinxhirët, mbyllini kopsat e hapura dhe rregulloni të grisurat dhe të çarat.
- Lajini produktet me etiketat "lahet me makineri" ose "lahet me dorë" vetëm me një program të përshtatshëm.
- Mos i lani rrobat me ngjyrë dhe ato të bardha bashkë. Veshjet e reja, të errëta të pambukta lëshojnë shumë bojë. Lajini këto rroba më vete.
- Njollat e forta duhet të trajtohen siç duhet para larjes. Nëse jeni të pasigurt, verifikojini me një pastrim kimik.
- Përdorni vetëm bojëra / ndryshues ngjyre dhe agjentë të pastrimit të kripërave të cilat janë të përshtatshme për makina larëse. Ndiqni gjithmonë udhëzimet mbi paketim.
- Lajini pantallonat dhe rrobat delikate të kthyer së prapthi.
- Ruajini artikujt e përbërë prej leshi angore në ngrirës për disa orë përpara larjes. Kjo do të ulë rënien e qimeve.
- Rrobat të cilat kanë sasi të madhe materialesh të tilla si miell, pluhur gëlqereje, qumësht pluhur etj. duhet të shkunden mirë përpara se të vendosen në makineri. Papastërti dhe pluhura të tillë në rroba mund të grumbullohen në pjesët e brendshme të makinerisë dhe mund të shkaktojnë dëmtime me kalimin e kohës.

### 4.2.3 Këshilla për ruajtjen e energjisë dhe ujit

Informacioni në vijim do t'ju ndihmojë që ta përdorni pajisjen në mënyrë ekologjike dhe efikase në lidhje me energjinë.

- Përdoreni pajisjen me kapacitetin më të lartë të ngarkesës së lejuar nga programi që keni përzgjedhur, por mos e mbingarkoni. Shikoni, „Txabela e programeve dhe konsumit“.
- Ndiqni udhëzimet në paketimin e detergjentit lidhur me temperaturën.
- Lajini rrobat pak të ndotura në temperatura të ulëta.
- Përdorni programe më të shpejta për sasira të vogla rrobash pak të ndotura.
- Mos përdorni paralarje dhe temperatura të larta për rroba që nuk janë shumë të ndotura apo me shumë njolla.
- Nëse keni ndërmend t'i thani rrobat në makinë tharëse, zgjidhni shpejtësinë më të lartë të centrifugës së rekomanduar gjatë procesit të larjes.
- Mos përdorni më tepër detergjent nga sa rekomandohet në paketimin e detergjentit.

### 4.2.4 Futja e rrobave për larje

1. Hapni kapakun e rrobave.
2. Vendosini rrobat në makineri në mënyrë të lirshme.
3. Shtyjini dhe mbylleni kapakun e ngarkimit derisa të dëgjoni një zhurmë bllokimi. Sigurohuni që të mos kenë mbetur rroba të kapura te dera. Dera e ngarkimit kyçet ndërsa një program është në punë. Dera mund të hapet pak pasi programi të përfundojë.

## 4.2.5 Kapaciteti i duhur

Kapaciteti maksimal i ngarkesës varet nga lloji i rrobave, niveli i ndojes dhe programi i larjes që dëshironi. Makinaria rregullon automatikisht sasinë e ujit sipas peshës të rrobave të futura në të.

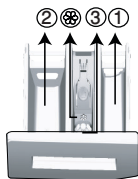


**PARALAJMËRIM:** Ndiqni informacionin në "Tabelën e programit dhe konsumit". Në rast se mbingarkohet, performanca e larjes së makinerisë do të ulet. Për më tepër, mund të ketë probleme me zhurmën dhe dridhjen.

## 4.2.6 Përdormi i detergjentit dhe zbutësit



Kur përdorni detergjent, zbutës, sodë, bojë cope, zbardhues dhe dekolorant, agjentë kripërash; lexoni udhëzimet e prodhuesit të shkruara mbi paketim dhe ndiqni dozat e përcaktuara. Përdorni gotën e masës nëse ka.



Sirtari i detergjentit përbëhet nga tre ndarje:

- (1) për paralarjen
- (2) për larjen kryesore
- (3) për zbutjen
- (⊗) në vazhdim, për më tepër ka një pjesë sifoni në ndarësen e zbutësit.

### Detergjenti, zbutësi dhe agjentët e tjerë të pastrimit

- Shtoni detergjent dhe zbutës përpara nisjes së programit të larjes.
  - Ndërkohë që cikli i larjes është në progres, mos e lini dispenserin e detergjentit të hapur!
  - Kur përdorni një program pa paralarje, mos vendosni detergjent në ndarësen e paralarjes (ndarësja nr. "1").
  - Në një program me paralarje, mos vendosni detergjent të lëngshëm në ndarësen e paralarjes (ndarësja nr. "1").
  - Mos përzgjidhni një program me paralarje nëse do të përdorni një detergjent të paketuar ose tabletë të tretshme. Vendoseni detergjentin e paketuar ose tabletën e tretshme direkt midis rrobave në makineri.
- Nëse do të përdorni një detergjent të lëngshëm, mos harroni të vendosni mbajtësin e detergjentit të lëngshëm në ndarësen e larjes kryesore (ndarësja numër "2").

### Zgjedhja e llojit të detergjentit

Lloji i detergjentit që do të përdoret varet nga programi i zgjedhur, lloji dhe ngjyra e tekstilit.

- Përdorni detergjente të ndryshme për rrobat me ngjyra dhe të bardha.
- Lajini rrobat delikate vetëm me detergjente të veçanta (detergjent të lëngshëm, shampo për rroba të leshta, etj.) që përdoren posaçërisht për rroba delikate.
- Kur lani rroba me ngjyra të errëta apo jorganë, rekomandohet që të përdoret detergjent i lëngshëm.
- Lajini rrobat e leshta me detergjente të veçanta të prodhuar posaçërisht për të leshtat.
- Ju lutemi lexoni sërish përshkrimet e programës për programin e sugjeruar për tekstile të ndryshme.
- Të gjitha rekomandimet për detergjentët janë valide për gamën e temperaturës që mund të zgjedhet të programës.



**KUJDES:** Përdorni vetëm detergjente të prodhuar në mënyrë specifike për makina larëse automatike.

**KUJDES:** Mos përdorni pluhur sapuni.

Rregullimi i sasisë së detergjentit

Sasia e detergjentit larës që duhet të përdoret varet nga sasia e rrobave, niveli i ndotjes dhe fortësia e ujit.

- Mos përdorni sasi që i tejkalojnë dozat e rekomanduara në paketimin e detergjentit për të shmangur problemet e shumës së tepërt, shpëlarjes jo të mirë, kursimeve financiare dhe në fund, mbrojtjes së mjedisit.
- Përdorni më pak detergjent për sasi të vogla të rrobave pak të ndotura.

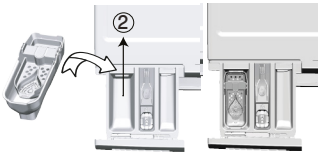
### Përdorimi i zbutësve

Hidhni zbutësin në ndarësen e zbutësit të sirtarit të detergjentit.

- Mos e kaloni shenjën e nivelit (>max<) në ndarjen e zbutësit.
- Nëse zbutësi e ka humber rrjedhshmërinë, holljojeni me ujë përpara se ta vendosni në sirtarin e detergjentit.

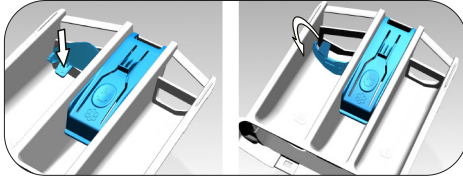
## Përdorimi i detergjenteve të lëngshme.

### Nëse produkti ka një gotë për detergent të lëngshëm.



- Hidheni mbajtësin e detergentit të lëngshëm në ndarjen nr "2".
- Nëse detergjenti i lëngshëm e ka humbur fluiditetin, hollojeni me ujë para se ta vendosni në mbajtësin e detergentit.

### Nëse produkti është i pajisur me një pjesë detergjente të lëngshme:



- Kur doni të përdorni detergent të lëngshëm, shtypni në pikën e treguar për të rrotulluar aparatën. Pjesa që bie poshtë do të shërbejë si barrierë për detergjentin e lëngshëm.
- Nëse është e nevojshme, pastrojeni aparatën me ujë kur është në vend ose duke e hequr.
- Nëse do të përdorni detergent pluhur, aparati duhet të sigurohet në pozicionin e sipërm.

### Nëse produkti nuk ka një gotë për detergent të lëngshëm.

- Mos përdorni detergjente të lëngshme për paralarjen në një program me paralarje.
- Detergjenti i lëngshëm i njollos rrobat kur përdoret me funksionin e Nisjes të Vonuar. Nëse do të përdorni funksionin e Nisjes të Vonuar, mos përdorni detergent të lëngshëm.

### Përdorimi i detergjentit xhel dhe tablet.

- Nëse trashësia e detergjentit xhel është e lëngshme dhe makineria juaj nuk ka një gotë të veçantë për detergjentin e lëngshëm, hidheni detergjentin xhel në ndarjen e detergjentit të larjes gjatë marrjes të parë të ujit. Nëse makineria juaj ka një gotë detergjenti të lëngshëm, hidheni detergjentin në këtë gotë para se të nisni programin.
- Nëse trashësia e detergjentit xhel nuk është e lëngshme ose është në formën e kapsulës të lëngshme, futeni direkt në kazan para larjes.
- Hidhni detergjentet tablet në ndarjen kryesore të larjes (ndarja nr. "2") ose direkt në kazan para larjes.

### Përdorimi i sodës të rrobave

- Vendoseni sodën e lëngshme, sodën pluhur ose bojën e copës në ndarjen e zbutësit. Mos përdorni zbutës dhe sodë rrobash së bashku në një cikël larjeje. Fshijeni pjesën e brendshme të makinerisë me një leckë të njomë dhe të pastër pasi të keni përdorur sodë rrobash.

### Përdorimi i kundër-gëlqerorit

- Kur nevojitet, përdorni kundër-gëlqerorët e prodhuar në mënyrë specifike vetëm për makinat larëse.

### Përdorimi i zbardhuesve

- Shtoni zbardhues në fillim të ciklit të larjes duke zgjedhur një program paralarjeje. Mos vendosni detergent në ndarësen e paralarjes. Si aplikim alternativ, zgjidhni një program me shpëlarje ekstra dhe shtoni agjent zbardhues ndërsa makineria merr ujë nga ndarja e detergjentit gjatë hapit të shpëlarjes.
- Mos përdorni agjent zbardhues dhe detergent duke i përzier ata.
- Përdorni një sasi të vogël (afërsisht 50 ml) të agjentit zbardhues dhe shpëlarini rrobat mirë sepse shkakton acarim të lëkurës. Mos hidhni zbardhues në rroba dhe mos e përdorni me rroba me ngjyra.
- Kur përdorni dekolorant me bazë oksigjeni, zgjidhni një program i cili i lan rrobat në temperaturë të ulët.
- Dekoloranti me bazë oksigjeni mund të përdoret me detergent; sidoqoftë, nëse nuk është me të njëjtën konsistencë, më parë hidhni detergjentin në ndarjen numër "2" në dispenser dhe prisni që makineria ta marrë detergjentin kur merr ujin. Kur makineria vazhdon marrjen e ujit, shtoni dekolorant në të njëjtën ndarje.

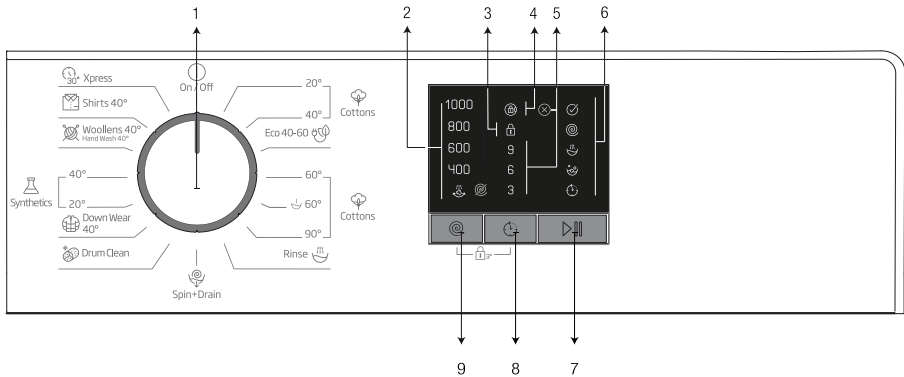
## 4.2.7 Këshilla për larje efikase

		Rrobat			
		Ngjyra të lehta dhe të bardha	Me ngjyra	Ngjyra të zeza/errëta	Delikate/Të leshta/Të mëndafshta
		(Shkalla e temperaturës së rekomanduar në bazë të nivelit të ndotjes. 40-90 oC)	(Intervali i rekomanduar i temperaturës në bazë të nivelit të njollave: ftohtë -40 oC)	(Intervali i rekomanduar i temperaturës në bazë të nivelit të njollave: ftohtë -40 oC)	(Shkalla e temperaturës së rekomanduar në bazë të nivelit të ndotjes. e ftohtë -30 oC)
<b>Niveli i Ndotjes</b>	<b>Shumë të Ndotura</b>  (njolla të vështira të tilla si bari, kafeja, frutat dhe gjaku.)	Mund të jetë e nevojshme që njollat të para-trajtohen ose të kryhet paralarja. Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat e bardha mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat shumë të ndotura. Rekomandohet që të përdoren detergjentë pluhur për të pastruar njollat e baltës dhe dheut dhe njollat që janë të ndjeshme ndaj zbardhuesve.	Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat me ngjyra mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat shumë të ndotura. Rekomandohet që të përdoren detergjentë pluhur për të pastruar njollat e baltës dhe dheut dhe njollat që janë të ndjeshme ndaj zbardhuesve. Përdorini detergjentët pa zbardhje.	Detergjentët e lëngshëm të përshtatshëm për rrobat me ngjyra dhe të errëta mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat shumë të ndotura.	Parapëlqeni detergjentët e lëngshëm të prodhuar për rrobat delikate. Rrobat e leshta dhe të mëndafshta duhet të lahen me detergjentë të veçantë për të leshtat.
	<b>Të Ndotura Normalisht</b> (Për shembull, njolla të shkaktuara nga trupi në jaka dhe mëngë)	Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat me ngjyra mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat e ndotura normalisht.	Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat me ngjyra mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat e ndotura normalisht. Detergjentët që nuk përbajnë zbardhues nuk duhet të përdoren.	Detergjentët e lëngshëm të përshtatshëm për rrobat me ngjyra dhe të errëta mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat e ndotura normalisht.	Parapëlqeni detergjentët e lëngshëm të prodhuar për rrobat delikate. Rrobat e leshta dhe të mëndafshta duhet të lahen me detergjentë të veçantë për të leshtat.
	<b>Pak të Ndotura</b>  (Nuk ka njolla të dukshme.)	Detergjentët pluhur dhe të lëngshëm të rekomanduar për rrobat me ngjyra mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat pak të ndotura.	Detergjentët e lëngshëm të përshtatshëm për rrobat me ngjyra dhe të errëta mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat pak të ndotura. Detergjentët që nuk përbajnë zbardhues nuk duhet të përdoren.	Detergjentët e lëngshëm të përshtatshëm për rrobat me ngjyra dhe të errëta mund të përdoren në dozat e rekomanduara për rrobat pak të ndotura.	Parapëlqeni detergjentët e lëngshëm të prodhuar për rrobat delikate. Rrobat e leshta dhe të mëndafshta duhet të lahen me detergjentë të veçantë për të leshtat.

Tabela e simboleve


## 4.3 Përdorimi i produktit

### 4.3.1 Paneli i kontrollit



- 1 - Çelësi i përzgjedhjes së programit (Pozicioni i sipërm On / Off)
- 2 - Dritat LED të Treguesit të shpejtësisë së centrifugës
- 3 - Drita LED Kycja për Fëmijët është aktivizuar
- 4 - Drita LED Kycja e derës është aktivizuar

- 5 - Dritat LED të Treguesit të nisjes së shtyrë
- 6 - Dritat LED të Ndjekjes së programit
- 7 - Butoni Fillo / Pauzë
- 8 - Butoni i caktimit të Nisjes së shtyrë
- 9 - Butoni i Rregullimit të shpejtësisë së centrifugës

### 4.3.2 Përgatitja e makinës

1. Sigurohuni që tubat të jenë lidhur mirë.
2. Vendoseni në prizë lavatriçen.
3. Hapeni rubinetin plotësisht.
4. Vendosini rrobat në lavatriçe.
5. Shtoni detergjent dhe zbutës rrobash.

### 4.3.3 Përzgjedhja e programit dhe këshilla për një larje efikase


1. Zgjidhni programin e përshtatshëm për llojin, sasinë dhe nivelin e ndotjes së rrobave në përputhje me "Tabelën e programeve dhe të konsumit" dhe tabelën e temperaturave më poshtë.
2. Zgjidhni programin e dëshiruar me çelësin Zgjedhja e programit.

#### 4.3.4 Tabela e programeve dhe e konsumit

SQ						
Programi		Ngarkesa Maksimale (kg)	Kohëzgjatja e programës (mm)	Konsumi i Ujit (l)	Konsumi i Energjisë (kilovat-orë)	Shpejtësia maks.
Cottons	90	7	195	98	2.45	1000
	60	7	195	98	1.900	1000
	40	7	195	96	1.10	1000
	20	7	195	96	0.55	1000
Cottons 60° with Prewash	60	7	215	106	1.95	1000
Eco 40-60	40***	7	207	52.0	1.045	1000
	40***	3.5	161	43.0	0.750	1000
	40***	2	161	38.0	0.440	1000
Synthetics 40°	40	3	130	69	0.80	1000
Synthetics 20°	20	3	130	67	0.26	1000
Mini 30°	30	7	28	65	0.15	1000
Wool/Hand Wash 40°	40	1.5	65	53	0.47	1000
DownWear 40°	40	1.5	105	90	0.85	1000
Shirts 40°	40	3	80	45	0.60	800
Drum Clean	90	-	160	70	2.20	600

\*\*\*: Eco 40-60 është programi i testimit në përputhje me EN 60456:2016/A11:2020 dhe i etiketës së energjisë në përputhje me Rregulloren e Deleguar të Komisionit (BE) 2019/2014

- : Shikoni përshkrimin e programit për ngarkesën maksimale.

	Konsumi i ujit dhe energjisë mund të variojë si pasojë e ndryshimeve në presionin e ujit, fortësisë dhe temperaturës së ujit, temperaturës së mjedisit, llojit dhe sasisë së rrobave, shpejtësisë së centrifugimit dhe ndryshimeve në tensionin elektrik.
	Në varësi të sasisë së rrobave që keni futur në lavatrice, mund të ketë një ndryshim prej 1-1,5 orësh midis kohëzgjatjes së treguar në Tabelën e programeve dhe të konsumit dhe kohëzgjatjes reale të larjes. Kohëzgjatja do të përditësohet automatikisht menjëherë pasi të fillojë larja.
	Zgjidhni gjithmonë temperaturën më të ulët të përshtatshme. Programet më efikase për sa i përket konsumit të energjisë janë zakonisht ato që zhvillohen në temperatura më të ulëta dhe me një kohëzgjatje më të gjatë.
	Zhurma dhe përbajtja e lagështisë së mbetur ndikohen nga shpejtësia e centrifugimit: sa më e lartë të jetë shpejtësia e centrifugimit në fazën e centrifugimit, aq më e lartë është zhurma dhe aq më e ulët është përbajtja e lagështisë së mbetur.

## Vlera e konsumit (SQ)

	Zgjedhja e temperaturës (°C)	Shpejtësia e rrotullimit (rpm)	Kapaciteti (kg)	Kohëzgjatja e programës (hh:mm)	Konsumi i energjisë (kWh/cikël)	Konsumi i ujit (L/cikël)	Temperatura e larjes (°C)	Përmbajtja e lagështisë së mbetur (%)
Eco 40-60	40	1000	7.0	03:27	1.045	52.0	42	62
	40	1000	3.5	02:41	0.750	43.0	41	62
	40	1000	2	02:41	0.440	38.0	26	62
Cottons 20	20	1000	7	03:15	0.550	96.0	20	62
Cottons 60 with prewash	60	1000	7	03:35	1.950	106.0	60	62
Synthetics	40	1000	3	02:10	0.800	69.0	40	45
Xpress 30	30	1000	7	00:28	0.150	65.0	23	62

### 4.3.5 Programet kryesore

Në varësi të llojit të materialit, përdorni programet kryesore në vijim.

#### • Cottons (Të pambuktat)

Përdorni këtë program për rrobat tuaja të pambukta (çarçafë, shtresa krevati, peshqirë, rrobdishanë, të brendshme etj.). Rrobat do të lahen me një veprim të fuqishëm larës për një cikël më të gjatë larjeje.

#### • Synthetics (Sintetiket)

Përdoreni për të larë rrobat sintetike (këmisha, blua, përzierje sintetike/pambuku, etj.). Rrobat do të lahen me një veprim delikat për një cikël më të shkurtër larjeje në krahasim me programin Të pambuktat. Për perde dhe tyl, rekomandohet të përdorni programin Sintetiket 20°C ose 40°C.

#### • Woollens / Hand Wash (Të leshtat / Larje me dorë)

Përdoreni për të larë rrobat tuaja të leshta/delikate. Rrobat tuaja do të lahen me një veprim larës shumë delikat në mënyrë që të mos dëmtohen.

### 4.3.6 Programet shtesë

Për raste të veçanta, makina ka programe shtesë.



Programet shtesë mund të ndryshojnë në varësi të modelit të makinës.

#### • Eco 40-60

Programi Eco 40-60 është në gjendje të pastrojë bashkë në të njëjtin cikël, rrobat e pambukta të ndotura normalisht të deklaruara se mund të lahen në 40 °C ose 60 °C, dhe ky program përdoret për të vlerësuar pajtueshmërinë me legjislacionin e BE-së për dizajnimet ekologjike.

Megjithëse lan më gjatë se të gjitha programet e tjera, ky garanton kursime të larta të energjisë dhe ujit. Temperatura e tanishme e ujit mund të jetë e ndryshme nga temperatura e treguar e larjes. Kur e ngarkoni pajisjen me më pak rroba (p.sh. ½ e kapacitetit ose më pak), periudhat në fazat e programit mund të bëhen automatikisht më të shkurtra. Në këtë rast, konsumi i energjisë dhe i ujit do të ulet edhe më shumë.

#### • Cottons 60° with Prewash (Të pambuktat 60° me Paralarje)

Përdoreni këtë program vetëm për rroba pambuku shumë të ndotura. Shtoni detergjent te ndarja e paralarjes.

#### • Xpress (Larje ekspres)

Përdorni këtë program për të larë rrobat e pambukta pak të ndotura në një kohë të shkurtër.

### • Shirts (Këmishët)

Ky program përdoret për të larë këmishë pambuku, sintetike dhe me përzierje sintetike së bashku. Ai pakëson rrudhat. Ekzekutohet algoritmi i paratrajtimit.

• Aplikojeni lëndën kimike të paratrajtimit direkt në rrobat tuaja ose shtojeni së bashku me detergjentin kur lavatriça fillon të marrë ujë nga ndarja kryesore e larjes. Kështu pajisja do t'i lajë ato në një periudhë të shkurtër kohe dhe jetëgjatësia e parashikuar e këmishëve tuaja do të zgjatet.

### • Down Wear (Xhupat)

Përdoreni këtë program për të larë pallto, jelekë, xhaketa, etj. të cilat kanë pupla dhe etiketën "lahet në lavatriçe". Falë profileve të veçanta të centrifugimit, garantohet që uji të arrijë në boshllëqet e ajrit midis puplave.

### • Drum Clean (Pastrimi i Kazanit)

Përdoreni rregullisht (një herë në çdo 1-2 muaj) për të pastruar kazanin dhe për të siguruar higjienën e kërkuar. Vëreni programin në punë kur pajisja të jetë komplet bosh. Për të arritur rezultate më të mira, vendosni antikalkar për lavatriçe në ndarjen e detergjentit nr. "2". Kur programi mbaron, lini derën e makinës pak të hapur që të thahet nga brenda.



Ky nuk është një program larjeje. Është një program mirëmbajtjeje.

Mos e vini programin në punë kur ka diçka në lavatriçe. Nëse përipiqeni të bëni këtë, pajisja e dallon që ka ngarkesë brenda dhe e ndërpret programin.

## 4.3.7 Programe speciale

Për përdorime specifike, përzgjidhni një nga programet vijuese.

### • Rinse (Shpëlarje)

Përdoreni kur doni të shpëlani ose të zbardhni veçmas.

### • Spin+Drain (Centrifugim+Shkarkim)

Mund të përdorni këtë funksion për të hequr ujin nga rrobat ose për të shkarkuar ujin nga lavatriça.

Para se të përzgjidhni këtë program, përzgjidhni shpejtësinë e dëshiruar të centrifugës dhe shtypni butonin Fillo / Pauzë. Në fillim, makina do të shkarkojë ujin që ka brenda. Pastaj do t'i rrotullojë rrobat me shpejtësinë e caktuar të centrifugës dhe do të shkarkojë ujin që del nga rrobat.

Nëse doni vetëm të shkarkoni ujin pa centrifuguar rrobat, zgjidhni programin Pompë+Centrifugë dhe zgjidhni funksionin Jo Centrifugë me ndihmën e butonit të Rregullimit të Shpejtësisë së Centrifugës. Shtypni butonin Fillo / Pauzë.



Përdorni një shpejtësi më të ulët të centrifugës për rrobat delikate.

## 4.3.8 Përzgjedhja e shpejtësisë

Kurdoherë që zgjidhet një program i ri, shpejtësia e rekomanduar e centrifugës e programit të zgjedhur shfaqet në treguesin e Shpejtësisë së centrifugës.

Për të ulur shpejtësinë e centrifugës, shtypni butonin Rregullimi i Shpejtësisë së Centrifugës. Shpejtësia e centrifugës do të ulet gradualisht. Pastaj, në varësi të modelit të produktit, opsionet "Mbjaj në Shpëlarje" dhe "Jo Centrifugë" shfaqen në ekran. Kur përzgjidhet "Jo Centrifugë", dritat e treguesit të nivelit të shpëlarjes nuk do të ndizen.

### Mbjaj në Shpëlarje

Nëse nuk do t'i hiqni rrobat menjëherë pasi të përfundojë programi, mund të përdorni funksionin mbjaj në shpëlarje për t'i mbajtur rrobat në ujin e shpëlarjes së fundit për të mos i lejuar të rrudhosen kur nuk ka ujë në makinë. Shtypni butonin Fillo / Pauzë pas këtij procesi nëse doni ta shkarkoni ujin pa bërë centrifugën. Programi do të rifillojë dhe do të përfundojë pas shkarkimit të ujit.

Nëse doni të bëni centrifugën e rrobave të lëna në ujë, rregulloni Shpejtësinë e Centrifugës dhe shtypni butonin Fillo / Pauzë.

Programi do të rifillojë. Uji shkarkohet, rrobat centrifugohen dhe programi përfundon.



Nëse programi nuk ka arritur në fazën e centrifugës, mund ta ndryshoni shpejtësinë pa e kaluar makinën në modalitetin Pauzë.



### 4.3.9 Nisja e shtyrë

Me funksionin Delayed Start (Nisja e shtyrë), nisja e programit mund të shtyhet deri në 3, 6 ose 9 orë.



Mos përdorni detergjentë të lëngshëm kur vendosni Nisjen e shtyrë! Ekziston rreziku i njollosjes së robave.

1. Hapeni derën e ngarkimit, vendosni robat dhe shtoni detergjent, etj.
2. Zgjidhni një program larjeje dhe shpejtësinë e centrifugës.
3. Vendosni kohën e dëshiruar duke shtypur butonin Nisja e shtyrë. Kur butoni shtypet një herë, zgjidhet nisja e shtyrë 3 orë. Kur shtypet përsëri i njëjti buton, zgjidhet 6 orë shtyrje dhe kur shtypet për herë të tretë, zgjidhet nisja e shtyrë 9 orë. Nëse shtypni përsëri butonin Nisja e shtyrë, funksioni Nisja e shtyrë do të anulohet.
4. Shtypni butonin Fillo / Pauzë. Drita e kohës së mëparshme të nisjes së shtyrë fiket dhe drita e kohës tjetër të nisjes së shtyrë ndizet pas çdo 3 orësh.
5. Në fund të numërimit mbrapsht, të gjitha dritat e nisjes së shtyrë do të fiken dhe programi i zgjedhur do të fillojë.



Mund ta kaloni lavatriçen në modalitetin pauzë dhe të shtoni robra gjatë periudhës së nisjes së shtyrë.

#### Ndryshimi i periudhës së nisjes së shtyrë

Nëse doni ta ndryshoni kohën gjatë numërimit mbrapsht, duhet të anuloni programin dhe të vendosni përsëri kohën e shtyrë.

#### Anulimi i funksionit Nisja e shtyrë

Nëse doni ta anuloni numërimit mbrapsht të nisjes së shtyrë dhe ta filloni programin menjëherë:

1. Rrotullojeni çelësin e Përzgjedhjes së Programit në çfarëdo programi. Në këtë mënyrë, funksioni Nisja e shtyrë do të anulohet. Drita Mbaroi/Anulo pulson vazhdimisht.
2. Pastaj, përzgjidhni programin që doni të përdorni përsëri.
3. Shtypni butonin Fillo / Pauzë për të filluar programin.

### 4.3.10 Nisja e programit

1. Shtypni butonin Fillo / Pauzë për të filluar programin.
2. Do të ndizet drita e ndjekjes së programit që tregon se programi ka filluar.

### 4.3.11 Kycja për Fëmijët

Përdorni funksionin e Kycjes për fëmijët për të mos i lejuar ata të ngacmojnë pajisjen. Kështu mund të shmangni ndonjë ndryshim të programit që është në punë.



Nëse çelësi i Përzgjedhjes së Programit rrotullohet kur kycja për fëmijët është aktive, "Drita LED Kycja për Fëmijët është aktivizuar" do të pulsojë 3 herë. Kycja për Fëmijët nuk lejon asnjë ndryshim në programet ose shpejtësinë e zgjedhur.

Nëse përzgjidhet një program tjetër me çelësin e Përzgjedhjes së Programit ndërkohë që Kycja për Fëmijët është aktive, programi i përzgjedhur më parë do të vazhdojë punën.

Kur Kycja për Fëmijët është aktive dhe makina është në punë, mund ta kaloni lavatriçen në modalitetin Pauzë pa çaktivizuar Kycjen për Fëmijët duke e rrotulluar çelësin e Përzgjedhjes së Programit në pozicionin On / Off. Kur e rrotulloni çelësin e Përzgjedhjes së Programit më pas, programi do të rifillojë.

#### Për të aktivizuar Kycjen për Fëmijët:

Mbani të shtypur butonat e Shpejtësisë dhe të Nisjes së shtyrë për 3 sekonda. Kur e mbani shtypur për 3 sekonda, do të pulsojë "Drita LED Kycja për Fëmijët është aktivizuar". Mund t'i lëshoni butonat kur dritat LED ndizen në mënyrë të përhershme.

#### Për të çaktivizuar Kycjen për Fëmijët:

Mbani të shtypur butonat e Shpejtësisë dhe të Nisjes së shtyrë për 3 sekonda ndërsa është në punë cilido program. Kur e mbani shtypur për 3 sekonda, do të pulsojë "Drita LED Kycja për Fëmijët është aktivizuar". Mund t'i lëshoni butonat kur drita LED fiket plotësisht.



Përveç metodës së mësipërme, për të çaktivizuar Kycjen për Fëmijët, rrotullojeni çelësin e Përzgjedhjes së Programit në pozicionin On / Off kur nuk është asnjë program në punë dhe përzgjidhni një program tjetër.

Kycja për Fëmijët nuk çaktivizohet pas ndërprerjeve të energjisë ose kur pajisja është hequr nga prizja.

### 4.3.12 Mbarëvajtja e programit

Mbarëvajtja e një programi aktiv mund të ndiqet nga treguesi i Ndjekjes së Programit. Në fillim të çdo faze të programit do të ndizet drita e treguesit përkatës dhe do të fiket drita e fazës së përfunduar.

Mund t'i ndryshoni parametrat e shpejtësisë pa e ndalur programin ndërkohë që programi është aktiv. Për ta bërë këtë, ndryshimi që do të bëni duhet të jetë në një fazë pas fazës së programit aktiv. Nëse ndryshimi nuk është i përpunueshëm, dritat përkatëse do të pulsojnë 3 herë.



Nëse makina nuk vazhdon te faza e centrifugës, funksioni Mbjaj në Shpëlarje mund të jetë aktiv ose sistemi automatik i zbulimit të ngarkesës jo të drejtpeshuar mund të jetë aktivizuar për shkak të shpërndarjes jo të drejtpeshuar të rrobave në makinë.

### 4.3.13 Kyçja e derës së ngarkimit

Ekziston një sistem kyçës në derën e ngarkimit të makinës që parandalon hapjen e derës në rastet kur niveli i ujit është i papërshtatshëm.

Drita e derës së ngarkimit do të fillojë të pulsojë kur makina është kaluar në modalitetin Pauzë. Makina kontrollon nivelin e ujit brenda. Nëse niveli është i përshtatshëm, drita e Derës së Ngarkimit do të fiket dhe dera e ngarkimit mund të hapet brenda 1-2 minutash.

Nëse niveli është i papërshtatshëm, drita e Derës së Ngarkimit qëndron ndezur dhe dera e ngarkimit nuk mund të hapet. Nëse jeni të detyruar të hapni Derën e Ngarkimit ndërsa drita e Derës së Ngarkimit është ndezur, duhet të anuloni programin aktiv. Shihni. "Anulimi i programit"

### 4.3.14 Ndryshimi i përzgjedhjeve pasi programi të ketë nisur

#### Kalimi i makinës në modalitetin pauzë

Shtypni butonin Fillo / Pauzë për ta kaluar makinën në modalitetin pauzë ndërsa një program është aktiv. Drita e fazës në të cilën gjendet makina nis të pulsojë te treguesi i Ndjekjes së Programit, për të treguar që makina ka kaluar në modalitetin pauzë.

Gjithashtu, kur dera e ngarkimit mund të hapet, drita e Derës së Ngarkimit fiket plotësisht.

#### Ndryshimi i parametrave të shpejtësisë

Mund t'i ndryshoni parametrat e shpejtësisë së programit që është në punë aktualisht. Shihni "Përzgjedhja e shpejtësisë".



Nëse nuk lejohet asnjë ndryshim, drita përkatëse do të pulsojë 3 herë.

#### Shtimi ose heqja e rrobave

Mund të ngarkoni/shkarkoni rroba kur një program është aktiv nëse niveli i ujit është i përshtatshëm për të hapur derën. Për këtë:

1. Shtypni butonin Fillo / Pauzë për ta kaluar pajisjen në modalitetin pauzë. Do të pulsojë drita e ndjekjes së programit e fazës përkatëse gjatë së cilës makina ka kaluar në modalitetin pauzë.
2. Pritni derisa Dera e Ngarkimit të mund të hapet.
3. Hapni Derën e Ngarkimit dhe shtoni ose hiqni rroba.
4. Mbyllni Derën e Ngarkimit.
5. Bëni ndryshime në parametrat e shpejtësisë, nëse nevojitet.
6. Shtypni butonin Fillo / Pauzë për të nisur makinën.

### 4.3.15 Anulimi i programit

Për të anuluar programin, rrotulloni çelësin e Përzgjedhjes së Programit për të përzgjedhur një program tjetër. Programi i mëparshëm do të anulohet. Drita Mbaroi / Anulo do të pulsojë vazhdimisht për të njoftuar se programi është anuluar.

Makina do ta përfundojë programin kur të rrotulloni çelësin e Përzgjedhjes së Programit; megjithatë, nuk e shkarkon ujin brenda. Kur zgjidhni dhe filloni një program të ri, programi i sapozgjedhur do të fillojë në varësi të fazës në të cilën u anulua programi i mëparshëm. Për shembull, mund të marrë ujë shtesë ose të vazhdojë të lajë me ujin brenda.



Disa programe mund të fillojnë duke shkarkuar ujin brenda makinës. Në varësi të fazës ku u anulua programi, mund t'ju duhet të vendosni sërish detergjent dhe zbutës për programin që keni përzgjedhur përsëri.

#### **4.3.16 Përfundimi i programit**

Kur mbaron programi, drita LED "Mbaroi" ndizet në treguesin e Ndjekjes së Programit.

1. Pritni derisa "Drita LED Kycja e derës është aktivizuar" të fiket plotësisht.
2. Për të fikur makinën, rrotulloni çelësin e Përzgjedhjes së Programit në pozicionin On/Off.
3. Hiqni rrobat dhe mbyllni derën e ngarkimit. Makina është gati për ciklin tjetër të larjes.

#### **4.3.17 Makina juaj ka "Modalitetin Pauzë".**

Pasi të ndizni makinën me butonin e përzgjedhjes së programit (duke e kaluar butonin në një pozicion tjetër nga pozicioni On/Off), nëse nuk fillon asnjë program ose nuk kryhet asnjë procedurë tjetër në fazën e përzgjedhjes ose nuk ndërmerret asnjë veprim brenda rreth 2 minutash pasi mbaron programi i zgjedhur, makina do të kalojë automatikisht në modalitetin e kursimit të energjisë. Ndryçimi i dritave të treguesit do të ulet. Gjithashtu, nëse produkti juaj ka një ekran që tregon kohën e programit, ekrani do të fiket plotësisht. Nëse rrotulloni çelësin e Përzgjedhjes së Programit apo prekni çdo buton, dritat dhe ekrani do të kalojnë përsëri në pozicionin e mëparshëm. Zgjedhjet që bëni kur dilni nga efikasiteti i energjisë mund të ndryshojnë. Ju lutemi kontrolloni nëse keni bërë zgjedhjet e duhura para se të nisni programin. Nëse është e nevojshme, ju lutemi vendosni përsëri parametrat tuaj. Ky nuk është një gabim.

## 4.4 Mirëmbajtja dhe pastrimi

Jetëgjatësia e shërbimit të produktit zgjatet dhe problemet e hasura shpesh pakësohen nëse pastronet në intervale të rregullta.

### 4.4.1 Pastrimi i sirtarit të detergjentit



Pastroni sirtarin e detergjentit në intervale të rregullta (çdo 4-5 cikle larjeje) siç tregohen më poshtë me qëllim që të parandaloni grumbullimin e pluhurit të detergjentit me kalimin e kohës.

Ngrite pjesën e pasme të sifonit për ta hequr ashtu siç është ilustruar.

Nëse fillon të mblihdhet një sasi më e madhe se normalja përzjerje uji dhe zbutësi në ndarësen e zbutësit, sifoni duhet të pastronet.

- 1 Shtypni pikën të shënjuar të cila gjendet në sifoni brenda pjesës për zbutuesve dhe tërheqni në drejtimin juaj deri sa pjesa është jashtë makinës larëse.
- 2 Pastroni sirtarin e detergjentit dhe sifonin me shumë ujë të vakët në një lavaman. Për të mos lejuar mbetjet të bien në kontakt me lëkurën, pastroni me një furçë të përshtatshme duke veshur një palë doreza.
- 3 Vendosni sirtarin në vendin e tij pas pastrimit dhe sigurohuni që të mbyllet plotësisht.

### 4.4.2 Pastrimi i derës së ngarkesës dhe kazanit

Për produktet me program për pastrimin e kazanit, ju lutem shikoni Përdorimi i produktit – Programet.



Përsëriteni procesin e Pastrimit të Kazanit çdo 2 muaj,

Përdorni një kundër-gëlqeror të përshtatshëm për makinat larëse.



Pas çdo larjeje sigurohuni që të mos lini asnjë substancë të huaj në kazan.

Nëse vrimat në fryrësin e treguar në figurë janë të bllokuara, hapini duke përdorur një kruajtëse dhëmbësh.

Substancat e metaleve të huaja do të shkaktojnë njolla ndryshku në kazan. Pastroni njollat mbi sipërfaqen e kazanit duke përdorur agjentë pastrues për çelikun e pandryshkshëm.

Kurrë mos përdorni lesh çeliku ose lesh teli. Kjo do të dëmtojë sipërfaqet e lyera, të kromuara dhe plastike.

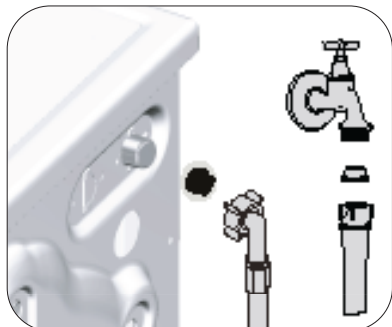
### 4.4.3 Pastrimi i trupit dhe panelit të kontrollit

Fshijeni trupin e makinerisë me ujë me sapun ose detergjentë xhel të butë siç duhet, dhe thajeni me një copë të butë.

Përdorni vetëm një copë të butë të thatë për të pastruar panelin e kontrollit.

### 4.4.4 Pastrimi i filtrave të marrjes së ujit

Ka një filtër në fund të çdo valvule për marrjen e ujit në pjesën e pasme të makinerisë dhe gjithashtu në të fund të çdo tubi të marrjes së ujit që janë të lidhur me rubinetin. Këta filtra parandalojnë hyrjen e substancave të huaja dhe papastërtive të ujit në makinën larëse. Filtrat duhet të pastrohen sepse bëhen pis.



1. Mbyllni rubinetet.
2. Hiqni vidat nga tubat e shkarkimit të ujit për të arritur filtrat në valvulat e marrjes së ujit. Fshijni ata me një furçë të përshtatshme. Nëse filtrat janë shumë të pistë, hiqini nga vendet me një pincë dhe pastroni në këtë mënyrë.
3. Hiqini filtrat në pjesët fundore të sheshta të tubave të marrjes së ujit bashkë me rondolet dhe pastroni tërësisht me ujë të rrjedhshëm.
4. Vendosini përsëri izoluesit dhe filtrat me kujdes dhe shtrëngojini vidat me dorë.

#### 4.4.5 Shkarkimi i ujit të mbetur dhe pastrimi i filtrit të pompës

Sistemi i filtrimit në makinerinë tuaj parandalon artikujt e ngurtë të tilla si kopsat, monedhat dhe fibrat e materialeve që të bllokojnë rrotullimin e pompës gjatë shkarkimit të ujit. Në këtë mënyrë, uji do të shkarkohet pa ndonjë problem dhe jeta e shërbimit të pompës do të zgjatet.

Nëse makineria nuk e bën shkarkimin e ujit, filtri i pompës është i bllokuar. Filtri duhet të pastrohet kur ai bllokohet ose çdo 3 muaj. Uji duhet të shkarkohet paraprakisht për të pastruar filtrin e pompës.

Përveç kësaj, para se të transportoni makinerinë (p.sh. kur lëvizni në një shtëpi tjetër) dhe në rastin e ujit të ngrirë, uji mund të duhet që të shkarkohet plotësisht.



**KUJDES:** Substancat e huaja të lëna në filtrin e pompës mund të dëmtojnë makinerinë tuaj ose mund të shkaktojnë probleme të zhurmës.

**KUJDES:** Nëse produkti nuk përdoret, mbylleni rubinetin, hiqni tubin e hyrjes të ujit dhe shkarkoni ujin brenda makinës larëse për të mos lejuar ngrirjen.

**KUJDES:** Pas çdo përdorimi, mbyllni rubinetin e ujit me të cilin lidhet tubacioni i ujit.

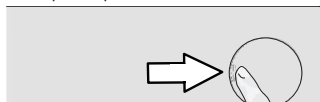
#### Me qëllim që të pastroni filtrin e pistë dhe të shkarkoni ujin:

1 Hiqeni nga priza makinën larëse për të ndalim furnizimin me uji.



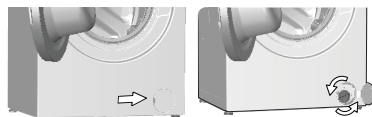
**KUJDES:** Temperatura e ujit brenda makinerisë mund të ngrihet deri në 90 °C. Për të shmangur rrezikun e djegies, pastroni filtrin pasi uji brenda makinës larëse të jetë ftohur.

2. Hapni kapakun e filtrit.



3 Ndiqni procedurat e mëposhtme për të zbrazur ujin.

#### Nëse produkti nuk ka një tub të shkarkimit emergjent, atëherë për të shkarkuar ujin:



- Për të grumbulluar ujin që të dalë nga filtri, vendosni një enë të madhe përballë filtrit.
- Rrotulloni dhe lironi filtrin e pompës derisa të fillojë të dalë uji (kundërorar). Futeni ujin që rrjedh në enën që vendosët përballë filtrit. Mbani gjithmonë një copë leckë të dobishme për të thithur ujin që del jashtë.
- Kur uji brenda makinerisë mbaron, hiqeni filtrin tërësisht duke e rrotulluar.

4 Pastroni ndonjë mbetje brenda filtrit dhe gjithashtu fibrat, nëse ka, rrotull zonës së rrotulluesit të pompës.

5. Vendosni filtrin.


6. Nëse kapaku i filtrit është i përbërë nga dy pjesë, mbylleni kapakun e filtrit duke shtypur mbi kllapë. Nëse është me një pjesë, në fillim vendosni kllapat në pjesën e poshtme në vendet e tyre, pastaj shtypeni pjesën e sipërme për ta mbyllur.

Problemi	Arsyeja	Zgjidhja
Programi nuk fillon pas mbylljes të derës.	Butoni Nisje / Pushim / Anulim nuk është shtypur. Mund të jetë e vështirë ta mbyllni derën e ngarkimit në rast të një ngarkese të tepërt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• *Shtypni butonin Nisje / Pushim / Ndalim.</li> <li>• Zvogëloni sasinë e rrobave dhe sigurohuni që dera e ngarkimit të mbyllet si duhet.</li> </ul>
Programi nuk mund të nisët apo përzgjidhet.	Makina larëse ka kaluar në metodën e mbrojtjes së vetes për shkak të një problemi furnizimi (tensioni i rrjetit, presioni i ujit etj.)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Për ta anuluar programin, rrotullojeni çelësin e Përzgjedhjes së Programit duke përzgjedhur një program tjetër. Programi i mëparshëm do të anulohet. (Shihni "Anulimi i programit")</li> </ul>
Ujë në makineri.	Një sasi uji mund të ketë mbetur në produkt për shkak të proceseve të kontrollit të cilësisë në prodhim.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ky nuk është një defekt; uji nuk është i dëmshëm për makinerinë.</li> </ul>
Pajisja hyn në gjendjen në pritje pasi fillon programi ose nuk merr ujë.	Rubineti është i mbyllur. Tubi i furnizimit të ujit është i përthyer. Filtiri i hyrjes të ujit është bllokuar. Dera e ngarkimit mund të jetë e hapur. Lidhja e ujit mund të jetë e gabuar ose mund të ketë ndërprerje të ujit (Kur ka ndërprerje uji, pulsojnë dritat LED të larjes ose shpëlarjes).	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Hapni rubinetet.</li> <li>• Shtrijeni tubin.</li> <li>• Pastrojeni filtirin.</li> <li>• Mbylleni derën.</li> <li>• Kontrolloni lidhjen e ujit. Nëse ka ndërprerje uji, shtypni butonin Start/Pauzë pasi të vijë uji përsëri për të vazhduar punimin nga gjendja në pritje.</li> </ul>
Makina larëse nuk shkarkon ujin.	Tubi i shkarkimit të ujit mund të jetë bllokuar ose përdredhur. Filtiri i pompës është bllokuar.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pastrojeni ose shtrijeni tubin.</li> <li>• Pastroni filtirin e pompës.</li> </ul>
Makineria dridhet ose bën zhurmë.	Makineria mund të mos jetë e balancuar. Një substancë e fortë mund të ketë hyrë në filtirin e pompës. Bulonat e sigurisë së transportit nuk janë hequr. Sasia e rrobave në makineri mund të jetë shumë e vogël. Makina mund të jetë mbingarkuar me rroba.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rregulloni këmbët që të vendosni në nivel makinerinë.</li> <li>• Pastroni filtirin e pompës.</li> <li>• Hiqni bulonat e sigurisë së transportit.</li> <li>• Shtoni më shumë rroba në makineri.</li> </ul>
Ka rrjedhje uji nga fundi i makinës larëse.	Tubi i shkarkimit të ujit mund të jetë bllokuar ose përdredhur. Filtiri i pompës është bllokuar.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pastrojeni ose shtrijeni tubin.</li> <li>• Pastroni filtirin e pompës.</li> </ul>
Makineria ndaloi pak pasi programi nisi.	Makineria mund të ketë ndaluar përkohësisht për shkak të një tensioni të ulët.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ajo do të rifillojë punën kur tensioni të shkojë në nivelin normal.</li> </ul>
Makina larëse shkarkon direkt ujin që merr brenda.	Tubi i shkarkimit mund të mos jetë në lartësinë e duhur.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lidh zorrën e tharjes siç përkshruhet në doracakun e përdorimit.</li> </ul>
Nuk shihet ujë në lavatrice gjatë larjes.	Niveli i ujit nuk është i dukshëm nga jashtë makinës larëse.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ky nuk është defekt.</li> </ul>
Dera e ngarkimit nuk mund të hapet.	Blokimi i derës është aktivizuar për shkak të nivelit të ujit në makinën larëse. Makina larëse po ngroh ujë ose është në ciklin e centrifugës. Kyçi i fëmijës është aktivizuar. Blokimi i derës do të çaktivizohet për pak minuta pasi programi të ketë mbaruar. Dera e ngarkimit mund të ngeçë për shkak të presionit të ushtruar mbi të.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zbrazeni ujin duke vënë në punë programin e Pompës ose Centrifugës.</li> <li>• Prisi derisa programi të mbarojë.</li> <li>• Prisi disa minuta për çaktivizimin e bllokimit të derës.</li> <li>• Kapeni dorezën dhe shtypni dhe tërhiqeni derën e ngarkimit për ta liruar dhe për ta hapur.</li> </ul>

<b>Problemi</b>	<b>Arsyeja</b>	<b>Zgjidhja</b>
Larja zgjat më shumë se ç'tregohet në manual.(*)	Presioni i ujit është i ulët.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Makina larëse pret derisa të marrë sasinë e duhur të ujit për të parandaluar cilësinë e dobët të larjes për shkak të sasisë të pakët të ujit. Prandaj, koha e larjes zgjat më shumë.</li> </ul>
	Tensioni mund të jetë i ulët.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Koha e larjes zgjatet për të shmangur rezultate të dobëta të larjes kur voltazhi është i ulët.</li> </ul>
	Temperatura e ujit që hyn mund të jetë e ulët.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Koha që kërkohet për të ngrohur ujin zgjat më shumë në stinat e ftohta. Gjithashtu, koha e larjes mund të zgjatet ashtu që të shmangen rezultatet e dobëta larëse.</li> </ul>
	Numri i shpëlarjeve dhe/ose sasia e ujit për shpëlarje mund të jetë rritur.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Makina larëse rrit sasinë e ujit të shpëlarjes kur nevojitet shpëlarje e mirë dhe shton një hap ekstra shpëlarjeje nëse është e nevojshme.</li> </ul>
	Mund të ketë patur shkumë të tepërt dhe sistemi i thithje automatike të shkumës mund të jetë aktivizuar për shkak të përdorimit të një sasive të madhe detergjenti.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit.</li> </ul>
Koha e programit nuk numëron së prapthi. (Në modelet me ekran) (*)	Kohëmatësi mund të ndalojë gjatë marrjes së ujit.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Treguesi i kohëmatësit nuk do të numërojë së prapthi derisa makineria të marrë sasinë e përshtatshme të ujit. Makineria do të presë derisa të ketë sasi të mjaftueshme uji për të shmangur rezultatet e dobëta të larjes për shkak të mungesës së ujit. Pas kësaj treguesi i kohëmatësit do të rifillojë numërimin së prapthi.</li> </ul>
	Kohëmatësi mund të ndalojë gjatë marrjes së ujit.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Treguesi i kohëmatësit nuk do të numërojë së prapthi derisa makineria të ketë arritur temperaturën e përzgjedhur.</li> </ul>
	Kohëmatësi mund të ndalojë gjatë fazës së rrotullimit.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sistemi i gjurmimit automatik të ngarkesës së pabalancuar mund të vihet në punë për shkak të shpërndarjes së pabalancuar të rrobave në kazan.</li> </ul>
Koha e programit nuk numëron së prapthi. (*)	Mund të ketë ngarkesë të pabalancuar në makinën larëse.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sistemi i gjurmimit automatik të ngarkesës së pabalancuar mund të vihet në punë për shkak të shpërndarjes së pabalancuar të rrobave në kazan.</li> </ul>
Makina larëse nuk kalon në hapin e centrifugës. (*)	Mund të ketë ngarkesë të pabalancuar në makinën larëse.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sistemi i gjurmimit automatik të ngarkesës së pabalancuar mund të vihet në punë për shkak të shpërndarjes së pabalancuar të rrobave në kazan.</li> </ul>
	Makina larëse nuk bën centrifugën nëse uji nuk zbrazet plotësisht.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kontrolloni filtrin dhe tubin e shkarkimit.</li> </ul>
	Mund të ketë patur shkumë të tepërt dhe sistemi i thithje automatike të shkumës mund të jetë aktivizuar për shkak të përdorimit të një sasive të madhe detergjenti.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit.</li> </ul>
Larja është e dobët/ keqe: Rrobat bëhen gri. (**)	Është përdorur sasi e pamjaftueshme detergjenti për një kohë të gjatë.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit për kripërat e ujit dhe llojin e rrobave.</li> </ul>
	Larja bëhet në temperatura të ulëta për një kohë të gjatë.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zgjidhni temperaturën e duhur për larjen e rrobave.</li> </ul>
	Është përdorur sasi e pamjaftueshme detergjenti me ujë me kripëra.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorimi i sasisë të pamjaftueshme të detergjentit me ujëra me kripëra bën që njoilat të ngjiten në rroba dhe kjo i bën rrobat gri me kalimin e kohës. Është e vështirë të eliminohet ngjyra gri pasi ka ndodhur. Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit për kripërat e ujit dhe llojin e rrobave.</li> </ul>
Larja është e dobët/ keqe: Njoilat nuk hiqen ose rrobat nuk zbardhen. (***)	Është përdorur sasi e pamjaftueshme detergjenti.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit për kripërat e ujit dhe llojin e rrobave.</li> </ul>
	Janë ngarkuar tepër rroba.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mos e ngarkoni me tepri makinën larëse. Ngarkoni sasinë e rekomanduar në "Tabela e programeve dhe konsumit".</li> </ul>
	Është zgjedhur programi dhe temperatura e gabuar.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zgjidhni programin dhe temperaturën e duhur për rrobat që do të lahen.</li> </ul>
	Është përdorur lloji i gabuar i detergjentit.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorni detergjent original të përshtatshëm për makinë larëse.</li> </ul>
	Është përdorur më tepër detergjent sesa duhet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur. Mos e përzieni agjentin zbardhues dhe detergjentin me njëri tjetrin.</li> </ul>

<b>Problemi</b>	<b>Arsyeja</b>	<b>Zgjidhja</b>
Larja është e dobët/ keq: Shfaqen njolla yndyre në rroba. (**)	Nuk është bërë pastrimi i zakonshëm i kazanit.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pastrojeni kazanin rregullisht. Për këtë, ju lutem shikoni 4.4.2.</li> </ul>
Larja është e dobët/ keq: Rrobat vijnë erë të pakëndshme. (**)	Erëra dhe shtresa të tilla bakteresh formohen në kazan si rezultat i larjes së vazhdueshme në temperatura të ulëta dhe/ose programe të shkurtra.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lërimi sirtarin e detergjentit si dhe derën për mbushje hapur pas çdo larje. Kështu, një ambient i lagësht i favorshëm për bakteret nuk mund të ndodhë në makinën larëse.</li> </ul>
Zbehet ngjyra e rrobave. (**)	Janë ngarkuar tepër rroba. Detergjenti është i lagur.  Është zgjedhur një temperaturë më e lartë.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mos e ngarkoni me tepri makinën larëse.</li> <li>• Mbajini detergjentet në ambiente pa lagështi dhe mos i ekspozoni në temperatura ekstreme.</li> <li>• Zgjidhni programin dhe temperaturën e duhur sipas llojit dhe shkallës të njollave të rrobave.</li> </ul>
Nuk shpërlan mirë.	Sasia, marka dhe kushtet e ruajtjes të detergjentit të përdorur janë të papërshtatshme.  Detergjenti është vendosur në ndarjen e gabuar.  Filtiri i pompës është bllokuar. Tubi i shkarkimit është palosur.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Përdorni një detergjent të përshtatshëm për larje në makinën larëse dhe për llojin e rrobave. Mbajini detergjentet në ambiente pa lagështi dhe mos i ekspozoni në temperatura ekstreme.</li> <li>• Nëse detergjenti është futur në ndarjen e paralarjes, edhe pse nuk është përzgjedhur cikli i paralarjes, makina larëse mund ta marrë këtë detergjent gjatë hapit të shpëlarjes ose zbutjes. Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur.</li> <li>• Kontrolloni filtrin.</li> <li>• Kontrolloni tubin e shkarkimit.</li> </ul>
Rrobat bëhen të ngurta pas larjes. (**)	Është përdorur sasi e pamjaftueshme detergjenti.  Detergjenti është vendosur në ndarjen e gabuar.  Detergjenti mund të jetë përzier me zbutës.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Përdorimi i sasisë të pamjaftueshme të detergjentit për kripërat e ujit mund të shkaktojë që rrobat të bëhen të ngurta me kalimin e kohës. Përdor sasi të duhur të detergjentit sipas fortësisë së ujit.</li> <li>• Nëse detergjenti është futur në ndarjen e paralarjes, edhe pse nuk është përzgjedhur cikli i paralarjes, makina larëse mund ta marrë këtë detergjent gjatë hapit të shpëlarjes ose zbutjes. Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur.</li> <li>• Mos e përzieni zbutësin me detergjentin. Lajeni dhe pastrojeni dispenserin me ujë të nxehtë.</li> </ul>
Rrobat nuk vijnë erë si zbutësi. (**)	Detergjenti është vendosur në ndarjen e gabuar.  Detergjenti mund të jetë përzier me zbutës.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nëse detergjenti është futur në ndarjen e paralarjes, edhe pse nuk është përzgjedhur cikli i paralarjes, makina larëse mund ta marrë këtë detergjent gjatë hapit të shpëlarjes ose zbutjes. Lajeni dhe pastrojeni dispenserin me ujë të nxehtë. Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur.</li> <li>• Mos e përzieni zbutësin me detergjentin. Lajeni dhe pastrojeni dispenserin me ujë të nxehtë.</li> </ul>
Mbetet detergjent në sirtarin e detergjentit. (**)	Detergjenti është vendosur në sirtar të njomë.  Detergjenti është njomur.  Presioni i ujit është i ulët. Detergjenti në ndarjen kryesore të larjes është njomur kur ka marrë ujin për paralarje. Vrimat në ndarjen e detergjentit janë bllokuar. Ka një problem me valvulat e sirtarit të detergjentit. Detergjenti mund të jetë përzier me zbutës.  Nuk është bërë pastrimi i zakonshëm i kazanit.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Thajini sirtarin e detergjentit para se të hidhni detergjent.</li> <li>• Mbajini detergjentet në ambiente pa lagështi dhe mos i ekspozoni në temperatura ekstreme.</li> <li>• Kontrolloni presionin e ujit.</li> <li>• Kontrolloni vrimat dhe pastrojeni nëse janë bllokuar.</li> <li>• Thërritni Agjentin e Shërbimit të Autorizuar.</li> <li>• Mos e përzieni zbutësin me detergjentin. Lajeni dhe pastrojeni dispenserin me ujë të nxehtë.</li> <li>• Pastrojeni kazanin rregullisht. Për këtë, ju lutem shikoni 4.4.2.</li> </ul>



<b>Problemi</b>	<b>Arsyeja</b>	<b>Zgjidhja</b>
Formohet tepër shumë në makinën larëse. (**)	Janë përdorur detergjente të papërshtatshme për makina larëse.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorni detergjente të përshtatshme për makina larëse.</li> </ul>
	Është përdorur sasi e tepërt detergjenti.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorni vetëm sasinë e mjaftueshme të detergjentit.</li> </ul>
	Detergjenti është ruajtur nën kushte të papërshtatshme.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ruajeni detergjentin në vend të mbyllur dhe të thatë. Mos e ruani në vende tepër të nxehta.</li> </ul>
	Disa rroba me rrjetë si tylet mund të shkaktojnë shumë shumë për shkak të përbërjes së tyre.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorni sasi më të vogla detergjenti për këto lloj artikujsh.</li> </ul>
	Detergjenti është vendosur në ndarjen e gabuar. Zbutësi është marrë herët.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vendoseni detergjentin në ndarjen e duhur.</li> <li>Mund të ketë një problem në valvulat ose në dispenserin e detergjentit. Thërritni Agjentin e Shërbimit të Autorizuar.</li> </ul>
Po del shumë nga sirtari i detergjentit	Është përdorur më tepër detergjent sesa duhet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përzjeni 1 lugë gjelle zbutës dhe ½ l ujë dhe derdhjeni në ndarësen e larjes kryesore të sirtarit të detergjentit.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>Vendosni detergjent në makineri në përshtatje me programet dhe ngarkesat maksimale të treguara në "Tabelën e programit dhe konsumit". Kur përdorni kimikate shtesë (heqës rjollash, zbardhues e kështu me radhë), ulni sasinë e detergjentit.</li> </ul>
Rrobat ngelen të lagura në fund të programit. (*)	Mund të ketë patur shumë të tepërt dhe sistemi i thithje automatike të shumës mund të jetë aktivizuar për shkak të përdorimit të një sasive të madhe detergjenti.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Përdorni sasinë e rekomanduar të detergjentit.</li> </ul>
<p>(*) Makineria nuk kalon në fazën e centrifugës kur rrobat nuk janë të shpërndara në mënyrë të barabartë në kazan për të parandaluar ndonjë dëmtim të makinerisë dhe mjedisit rrethues. Rrobat duhet të rregullohen sërish dhe të rrotullohen sërish.</p> <p>(**) Nuk është bërë pastrimi i zakonshëm i kazanit. Pastrojeni kazanin rregullisht. Shikoni 4.4.2</p>		
	<p><b>KUJDES:</b> Nëse nuk arrini ti zgjidhni problemet megjithëse i keni ndjekur udhëzimet në këtë pjesë, këshillohuni me shitësin tuaj apo Agjentin e Autorizuar të Shërbimit. Mos u përpiqni asnjëherë të rregulloni vetë një produkt që nuk funksionon.</p>	

## DEKLARATË / PARALAJMËRIM

Disa defekte (të thjeshta) mund të trajtohen në mënyrë të përshtatshme nga përdoruesi pa lindur ndonjë problem sigurie ose përdorimi të pasigurt, me kusht që ato të kryhen brenda kufijve dhe në përputhje me udhëzimet e mëposhtme (shih pjesën "Vetë-Riparimi").

Prandaj, përveçse nëse autorizohet ndryshe në seksionin e mëposhtëm "Vetë-Riparimi", riparimet duhet të kërkohet të bëhen nga riparues profesionistë të regjistruar në mënyrë që të shmangen problemet e sigurisë. Një riparues profesionist i regjistruar është një riparues profesionist të cilit i është dhënë qasje nga prodhuesi në udhëzimet dhe listën e pjesëve të këmbimit të këtij produkti në përputhje me metodat e përshkruara në aktet legjislative në përputhje me Direktivën 2009/125/KE. **Gjithsesi, vetëm agjenti i shërbimit (d.m.th. riparuesit profesionistë të autorizuar) që mund të kontaktoni përmes numrit të telefonit të treguar në manualin e përdorimit/kartën e garancisë ose përmes shitësit tuaj të autorizuar, mund të ofrojë shërbim sipas kushteve të garancisë. Prandaj, ju lutemi kini parasysh që riparimet nga riparues profesionistë (të cilët nuk janë të autorizuar nga Beko) do ta bëjnë të pavlefshme garancinë.**

### Vetë-Riparimi

Vetë-riparimi mund të bëhet nga përdoruesi në lidhje me pjesët e mëposhtme të këmbimit: dera, mentesha e derës dhe guamicionet, guamicionet e tjera, grupi i kyçjes së derës dhe pajisjet periferike plastike siç janë shpërndarësit e detergjentit (një listë e përditësuar disponohet dhe në [support.beko.com](http://support.beko.com) që nga 1 Mars 2021).

Për më tepër, për të garantuar sigurinë e produktit dhe për të parandaluar rrezikun e lëndimeve serioze, vetë-riparimi i përmendur duhet të bëhet duke ndjekur udhëzimet në manualin e përdorimit për vetë-riparimin ose të cilat disponohen në [support.beko.com](http://support.beko.com). Për sigurinë tuaj, hiqeni nga priza produktin përpara se të bëni ndonjë vetë-riparim.

Riparimi dhe përpjekjet për riparim nga përdoruesit i pjesëve që nuk përfshihen në një listë të tillë dhe/ose duke mos ndjekur udhëzimet në manualët e përdorimit për vetë-riparimin ose të cilat janë të disponueshme në [support.beko.com](http://support.beko.com), mund të ngrënë çështje sigurie që nuk i atribuohen Beko-s dhe do ta bëjnë të pavlefshme garancinë e produktit.

Prandaj, rekomandohet shumë që përdoruesit të mos përpiqen të kryejnë riparime që nuk përfshihen në listën e përmendur të pjesëve të këmbimit, duke kontaktuar në raste të tilla riparues profesionistë të autorizuar ose riparues profesionistë të regjistruar. Në rast të kundërt, përpjekje të tilla nga përdoruesit mund të shkaktojnë probleme sigurie dhe të dëmtojnë produktin dhe si pasojë mund të shkaktojnë zjarr, përmytje, goditje elektrike dhe lëndime serioze personale.

Si shembuj, por pa u kufizuar në to, riparimet e mëposhtme duhet t'u adresohen riparuesve profesionistë të autorizuar ose riparuesve profesionistë të regjistruar: motori, grupi i pompës, skeda kryesore, skeda e motorit, skeda e ekranit, ngrohësit etj.

Prodhuesi/shitësi nuk mund të mbajë përgjegjësi në asnjë rast kur përdoruesit nuk veprojnë në përputhje me sa më sipër.

Disponueshmëria e pjesëve të këmbimit të lavatriçes ose makinës larëse-tharëse që keni blerë është 10 vjet. Gjatë kësaj periudhe do të ketë në dispozicion pjesë këmbimi origjinale që lavatriça ose makina larëse-tharëse të funksionojnë siç duhet.



## Машина за перење алишта

Упатство за употреба



WUE 7511 X0A

МК



Број на документ= 1911861668\_МК/ 06-09-21.(11:03)



Овој производ е произведен со помош на најнова технологија во еколошки услови.

---

# 1 Општи упатства за безбедност

Овој дел содржи упатства за безбедност што можат да ви помогнат да спречите ризици од повреди и материјална штета. Сите видови гаранции ќе се сметаат за неважечки доколку не се почитуваат овие упатства.

## 1.1 Безбедност на лица и имот

- ▶ Никогаш не ставајте го производот на под што е покриен со килим. Електричните делови ќе се прегреат бидејќи воздухот не може да циркулира под апаратот. Ова ќе предизвика проблеми кај вашиот производ.
- ▶ Исклучете го производот од струја ако не е во употреба.
- ▶ Постапките за инсталација и поправка секогаш мора да ги извршува овластен сервисер. Производителот нема да биде одговорен за штети што би се појавиле од постапки што ги спровеле неовластени лица.
- ▶ Цревата за доводот и одвод на вода мора да се цврсто стегнати и неоштетени. Во спротивно, може да дојде до протекување.
- ▶ Сè додека има вода во производот, не отворајте ја вратата за полнење и не вадете го филтерот. Во спротивно, постои ризик од поплава и повреда од врела вода.
- ▶ Не отворајте ја насила заклучената врата за полнење. Вратата може да се отвори неколку минути по завршувањето на циклусот за перење. Во случај на насилно отворање на вратата за полнење може да се оштетат вратата и механизмот за заклучување.
- ▶ Користете детергенти, омекнувачи и додатоци што се соодветни само за автоматски машини за перење алишта.
- ▶ Следете ги упатствата на етикетите на облеката и на пакувањето на детергентот.

## 1.2 Безбедност на децата


- ▶ Овој производ може да го користат деца на возраст од 8 години или постари и лица чии што физички, сетилни или ментални способности не се целосно развиени или кои немаат доволно искуство и знаење, сè додека се под надзор или упатство за безбедната употреба на производот и неговите ризици. Децата не смее да си играат со производот. Чистењето и одржувањето не смее никогаш да го вршат деца, освен ако не се под надзор на друго лице. Деца помали од 3 години треба да се држат настрана освен ако не се под постојан надзор.
- ▶ Материјалите на пакувањето може да бидат опасни за деца. Чувајте го на безбедно место и подалеку од дофатот на децата.

- ▶ Електричните производи се опасни за деца. Држете ги децата подалеку од производот додека работи. Не дозволувајте им да играат со производот. Користете ја функцијата за заштита за деца за да ги спречите да си играат со производот.
- ▶ Не заборавајте да ја затворите вратата за полнење кога ја напуштате просторијата каде е сместен производот.
- ▶ Чувајте ги сите детергенти и адитиви на безбедно место, подалеку од дофат на децата на тој начин што ќе го затворите капакот на садот во кој го чувате детергентот или ќе го залепите пакувањето со детергент.

### 1.3 Електрична безбедност

- ▶ Ако производот е дефектен, не треба да се вклучува освен ако не го поправил овластен сервисер. Ризик од струен удар!
- ▶ Овој производ е дизајниран за да продолжи со работа кога ќе дојде струја по нејзин прекин. Ако сакате да откажете програма, видете го поглавјето „Откажување програма“.
- ▶ Вклучете го производот во заземјен довод на струја заштитен со осигурувач од 16 ампери. Не занемарувајте го фактот дека мора да има инсталација со заземјен приклучок извршена од страна на квалификуван електричар. Нашата компанија нема да биде одговорна за какви било оштетувања што ќе се појават ако производот се користел без заземјување во согласност со локалните регулативи.
- ▶ Не чистете го производот со спреј или со полевање вода над него! Ризик од струен удар!
- ▶ Никогаш не допирајте го приклучокот на кабелот за струја со мокри раце! Не тегнете го кабелот за струја за да ја исклучите машината, секогаш исклучувајте ја држејќи го штекерот со едната рака и повлекувајќи го приклучокот со другата.
- ▶ Производот треба да се исклучи од струја за време на инсталација, одржување, чистење или поправка.
- ▶ Ако кабелот за струја е оштетен, истиот мора да го смени производителот, центарот за грижа за корисници или соодветно квалификувано лице (се претпочита електричар) или некој кој е овластен од увозникот, со цел да се избегнат можните ризици.

### 1.4 Безбедност од жешки површини

	<p>Стаклената врата за полнење станува многу врела кога перете алишта на висока температура. Имајќи го предвид овој факт, за време на перењето, држете ги децата настрана од вратата за полнење на производот за да ги спречите да ја допираат.</p>
---	---

## 2 Важни упатства за животната средина

### 2.1 Усогласеност со Директивата на ЕУ за електричен и електронски отпад - WEEE



Овој производ е во согласност со Директивата на ЕУ за отпад од електронска и електрична опрема (WEEE) (2012/19/EU). Овој производ го носи симболот за класификација на отпад од електрична и електронска опрема (WEEE).

Овој производ е произведен со многу квалитетни делови и материјали коишто може повторно да се употребат и се соодветни за рециклирање. Не фрлајте го стариот производот заедно со домашниот отпад и со други видови отпад на крајот на неговиот животен век. Однесете го собирен центар за рециклирање електрична и електронска опрема. Консултирајте се со вашите локални власти за да дознаете повеќе за овие собирни центри.

Усогласеност со Директивата за ограничување на опасни супстанции (RoHS): Производ што го купивте е во согласност со Директивата на ЕУ за ограничување на опасни супстанции (RoHS) (2011/65/EU). Не содржи опасни и забранети материјали наведени во Директивата.

### 2.2 Информации за пакувањето






Пакувањето се произведува од рециклирачки материјали во согласност со одредбите за заштита на животната средина на државно ниво. Не фрлајте го материјалот за пакување заедно со домашниот или друг отпад. Однесете ги во собирните центри за материјали за пакување назначени локалните власти.

## 3 Наменета употреба

- Овој производ е наменет за домашна употреба. Не е соодветен за комерцијална употреба и не смее да се користи надвор од наменетата употреба.
- Производот може да се користи само за перење и плакнење алишта што се соодветно обележени.
- Производителот ги отфрла сите одговорности што произлегуваат од неправилна употреба и транспорт.
- Векот на траење на овој производ е 10 години. Оригинаалните резервни делови ќе бидат достапни за време на овој период за правилна работа на машината.

## 4 Технички спецификации

Име или заштитна марка на добавувачот	Beko
Име на модел	WUE 7511 X0A
	7000440050
Номиниран капацитет (кг)	7
Максимална брзина на центрифуга (rpm)	1000
Вградено	No
Височина (см.)	84
Широчина (см.)	60
Длабочина (см.)	49
Единичен довод на вода/двоен довод на вода	• / -
• Достапно	
Електрично напојување (V/Hz)	230 V / 50Hz
Вкупно напојување (A)	10
Вкупно моќност (W)	2200
Код за главниот модел	9217

	 <b>ENERG</b> 
	SUPPLIER'S NAME      MODEL IDENTIFIER → (*)
	

До информациите за моделот зачувани во базата на податоци за производот може да се дојде со влегвање на следната веб-страница и пребарување на идентификаторот (\*) на вашиот модел на ознаката за енергија.

<https://eprel.ec.europa.eu/>



## 4.1 Монтажа

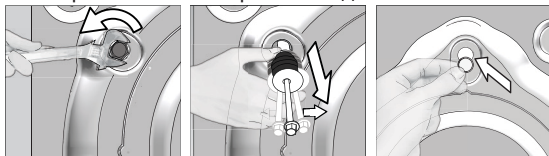
- Повикајте го најблискиот овластен сервисер за да го монтира вашиот производ.
- Подготовката на локацијата и инсталацијата на струјата, водата и одводот на местото за монтажа се одговорност на потрошувачот.
- Проверете дали доводот за вода, одводните црева и електричниот кабел се превиткале, скинале или притиснале додека сте го туркале производот на своето место по монтажата или чистењето.
- Проверете дали инсталацијата и електричното поврзување на производот се направени од овластен сервис. Производителот нема да биде одговорен за штети што би се појавиле од постапки што ги спровеле неовластени лица.
- Пред монтажата, проверете визуелно дали производот има дефекти. Ако има, не инсталирајте го. Оштетените производи претставуваат ризик за безбедноста.

### 4.1.1 Соодветна локација за монтирање

- Поставете го производот на тврд и рамен под. Не поставувајте го врз дебел килим или врз слични површини.
- Кога машина за перење и сушална се поставени една врз друга, нивната вкупна тежина – кога се полни – изнесува 180 kg. Ставете го производот на цврст и рамен под што има задоволителен капацитет на носивост!
- Не ставајте го производот врз кабелот за струја.
- Не монтирајте го производот во околина каде што температурата се спушта под 0 °C.
- Се препорачува да се остави простор кај страните на машината за да се намалат вибрациите и буката
- На нерамен под, не поставувајте го производот веднаш до работ или на платформа.
- Nemojte da postavljate izvore toplote, kao što su ploče za kuvanje, pegle, rerne itd. na mašinu za pranje i nemojte da ih koristite na proizvodu.

### 4.1.3 Вадење на транспортните брави

- 1 Олабавете ги сите навртки со соодветен клуч додека не започнат да се вртат слободно .
- 2 Извадете ги навртките за безбеден транспорт со тоа што ќе ги одвртите малку.
- 3 Вметнете ги пластичните капаци што се доставени во вреќичка со Упатството за корисникот во отворите на задниот панел.



**ВНИМАНИЕ:** Извадете ги навртките за безбеден транспорт пред да ја вклучите машината! Инаку, производот ќе се оштети.



Чувајте ги навртките за безбеден транспорт на сигурно место ако треба повторно да ги употребите кога машината за перење ќе треба да се премести.

Поставете ги навртките за безбеден транспорт по обратен редослед од постапката за вадење.

Никога не поместувајте го уредот без правилно поставени навртки за безбеден транспорт!

#### 4.1.4 Поврзување со доводот за вода

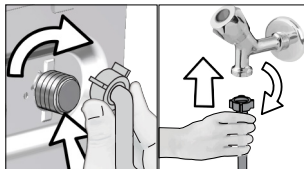


Притисокот на водата од доводот што е потребен за да работи машината мора да биде меѓу 1-10 бари (0.1 – 1 МПа). Неопходно е најмалку 10-80 литри вода да течат од целосно отворената славина во една минута за да работи машината без проблеми. Додајте вентил за намалување на притисокот, ако е повисок.



**ВНИМАНИЕ:** Моделите со единичен довод за вода не треба да се поврзуваат со славина за топла вода. Во тој случај, алиштата ќе се оштетат или производот ќе се префрли во заштитен режим и нема да работи.

**ВНИМАНИЕ:** Не користете стари или користени црева за довод на вода на новиот производ. Може да се предизвика флекање на алиштата.



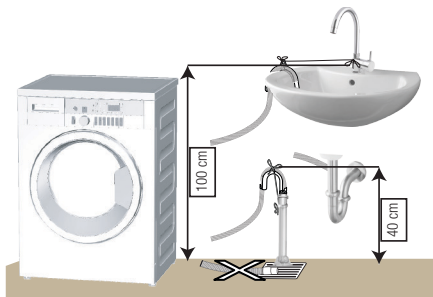
- 1 Стегнете ги навртките на цревето со рака. Никогаш не користете алат за нивно затегнување.
- 2 Кога ќе завршите со поврзувањето на цревето, проверете дали протекнува од некаде на точките на поврзување, со тоа што целосно ќе ја отворите славината. Ако има протекнување, затворете ја славината и извадете ја навртката. Затегнете ја одново внимателно по проверка на заштитата. За да спречите протекнување и последователна штета, славините затворајте ги кога не го користите производот.

#### 4.1.5 Поврзување на одводното црево со одводот

- Прикачете го крајот на одводното црево директно со одводот на вода, лвабао или када.



**ВНИМАНИЕ:** Вашиот дом ќе биде поплавен ако цревето излезе од неговото лежиште при испуштање на водата. Уште повеќе, постои ризик од попарување заради високите температури при перење! За да спречите вакви ситуации и да бидете сигурни дека вашата машина без проблем ги извршува процесите на полнење и празнење, добро фиксирајте го одводното црево.



- Поврзете го одводното црево на минимална висина од 40 см и максимална висина од 100 см.
- Во случај кога одводното црево е подигнато по неговото поставување на ниво на под или близу до подот (помалку од 40 см над подот), исфрлањето на водата се отежнува и алиштата ќе бидат многу мокри. Затоа, следете ги висините што се посочени на сликата.

- За да спречите отпадната вода да се врати назад во машината повторно и да обезбедите полесни истекување, не потопувајте го крајот на цревето во отпадната вода и не вметнувајте го во одводот подлабоко од 15 см. Ако е многу долго, скратете го.
- Крајот на цревето не смее да биде превиткано, нагазено ниту притиснато меѓу одводот и машината.
- Ако должината на цревето е многу кратка, додајте оригинално црево за продолжување. Должината на цревето не смее да биде поголема од 3,2 м. За да избегнете дефекти од протекнување на вода, врската меѓу цревето за продолжување и одводното црево на производот мора да биде добро направена, со соодветни стегачи за да не се раздвојат и да не протекнува.

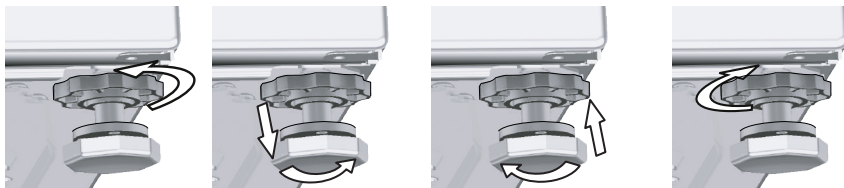
#### 4.1.6 Прилагодување на ногалките



**ВНИМАНИЕ:** За да се обезбеди производот да работи тивко и без вибрации, тој мора да стои рамно и избалансирано на ногалките. Наместете ја машината со прилагодување на ногалките. Инаку, производот може да се поместува и да предизвика кршење и вибрации.

**ВНИМАНИЕ:** Не користете алати за да ги разлабавите завртените навртки. Инаку, машината ќе се оштети.

- 1 Рачно разлабавете ги стегнатите навртки на ногалките.
- 2 Прилагодувајте ги ногалките додека производот не застане рамно и стабилно.
- 3 Затегнете ги сите навртки за стегање со рака.



#### 4.1.7 Електрично поврзување

Поврзете го производот за заземјен приклучок, заштитен со осигурувач 16 А. Нашата компанија нема да биде одговорна за какви било оштетувања што ќе се појават ако производот се користел без заземјување во согласност со локалните регулативи.

- Поврзувањето мора да биде усогласено со државните регулативи.
- Жиците за електричното излезно коло мора да бидат доволно јаки за потребите на уредот. Се препорачува употреба на заштитен прекинувач за резидуална струја (GFCI).
- Приклучокот за ел. енергија мора да биде на дофат по монтирањето.
- Ако тековната вредноста на осигурувачот или на прекинувачот во куќата е помала од 16 ампери, повикајте квалификуван електричар да постави осигурувач од 16 ампери.
- Дадениот напон во поглавјето „Технички спецификации“ мора да биде еднаков на напонот на струјата во штекерот.
- Не поврзувајте преку продолжени кабли или повеќенаменски приклучоци.



**ВНИМАНИЕ:** Оштетените кабли за струја мора да ги замени овластен сервисер.

#### 4.1.8 Прва употреба



Пред да започнете да го употребувате производот, проверете дали се направени сите подготовки во согласност со поглавјата „Важни упатства за безбедноста и животната средина“ и „Инсталација“.

Прво вклучете ја програмата за чистење на барабанот за да ја подготвите машината за перење алишта. Ако оваа програма ја нема во вашата машина, применете го методот опишан во поглавјето 4.4.2.



Користете средство против бигор што е соодветно за машини за перење.

Останала малку вода во машината заради процесот за контрола на квалитетот во производството. Не е штетно за производот.

## 4.2 Подготовка

### 4.2.1 Сортирање на алиштата

- \* Сортирајте ги алиштата во согласност со видот ткаенина, боја и степенот на извалканост, како и со дозволената температура на водата.
- \* Секогаш почитувајте ги упатствата што се дадени на етикетите на облеката.

### 4.2.2 Подготовка на алиштата за перење

- Алиштата со метални предмети како што се шноли, копчиња на каиши и метални копчиња ќе ја оштетат машината. Тргнете ги металните делови или перете ги алиштата ставени во вреќичка за перење или во навлака за перница.
- Извадете ги сите предмети од џебовите, како што се монети, пенкала или спојувалки, превртете ги џебовите надвор и исчеткајте ги. Таквите предмети може да го оштетат производот и да предизвикуваат проблем со бучава.
- Ставете ги малите алишта, како што се бебешките чорапчиња или најлонските чорапи во вреќичка за перење или во навлака за перница.
- Ставете ги завесите внатре без да ги притискате. Извадете ги деловите за закачување на завесите.
- Закопчајте ги патентите, зашијте ги разлабавените копчиња и искинатите делови на алиштата.
- Перете ги производите со етикети „може да се пере во машина“ или „рачно перење“ само на соодветна програма.
- Не перете обоени и бели алишта заедно. Нови, темно обоени памучни ткаенини може да испуштат многу боја. Исперете ги засебно.
- Тврдокорните дамки мора да се третираат соодветно пред перење. Ако не сте сигурни, прашајте некој во хемиско чистење.
- Користете само средства за промена на бои и чистење бигор кои се соодветни за машинско перење. Секогаш следете ги упатствата на пакувањето.
- Перете ги пантолоните и деликатните алишта превртени наопаку.
- Чувајте ги алиштата од ангорска волна во замрзнувач неколку часа пред перење. Така ќе се намали литењето.
- Алиштата на кошто има материјали како брашно, прашина од бигор, млеко во прав, итн. мора прво да се истресат пред да се стават во машината. Таквиот прав на алиштата може со време да се налепи на внатрешните делови на машината и да предизвика оштетувања.

### 4.2.3 Совети за заштеда на струја и вода

Следниве информации ќе ви помогнат да го користите производот на еколошки и штедлив (за вода и струја) начин.

- Користете го максималниот капацитет на полнење на машината што го дозволува програмата што сте ја избрале, но не ја преполнувајте. Видете „Табела за програми и потрошувачка“.
- Следете ги упатствата за температурата на пакувањето на детергентот.
- Перете ги малку извалканите алишта на ниски температури.
- Користете побрзи програми за мали количини на малку извалкани алишта.
- Не користете претперење и високи температури за алишта што не се многу валкани или исфлекани.
- Ако планирате да ги исушите алиштата во сушална, изберете ја најголемата брзина за центрифугата што се препорачува за тој циклус на перење.
- Не користете повеќе детергент од препорачаната количина наведена на пакувањето.

### 4.2.4 Ставање алишта

1. Отворете капакот за полнење.
2. Ставете ги алиштата во машината така да бидат лабаво распоредени.
3. Притиснете и затворете го капакот. Треба да слушнете звук на заклучување. Проверете дали некое парче од облеката се зафатило за вратата. Вратата за полнење е заклучена додека работи програма. Вратата може да се отвори само по извесно време откако ќе заврши програмата.

### 4.2.5 Соодветен капацитет на полнење

Максималниот капацитет за полнење зависи од видот на алиштата, степенот на извалканост и саканата програма за перење.

Машината автоматски ја прилагодува количината вода според тежината на алиштата ставени во неа.

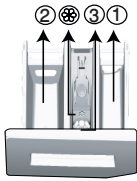


**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Следете ги информациите во „Табелата за програми и потрошувачка“. Кога е преоптоварена, резултатите од перењето може да опаднат. Понатаму, може да се појават проблеми со бучава и вибрации.

## 4.2.6 Користење детергент и омекнувач



Кога користите детергент, омекнувач, штирак, фабричка боја, белило или отстранувач на бигор, прочитајте ги упатствата на производителот на пакувањето внимателно и следете ги вредностите за дозирање. Користете капаче со мерки ако има.



Фиоката за детергент се состои од три дела:

- (1) за претперење
- (2) за главно перење
- (3) за омекнувач
- (⊗) покрај тоа, има и дел со сифон во преградата за омекнувачот.

### Детергент, омекнувач и други средства за чистење

- Додајте детергент и омекнувач пред да ја вклучите програмата за перење.
- Додека трае циклусот на перење, не оставајте ја фиоката за детергент отворена!
- Кога користите програма без претперење, не ставајте детергент во преградата за претперење (преграда бр. "1").
- Кога користите програма со претперење, не ставајте течен детергент во преградата за претперење (преграда бр. "1").
- Не избирајте програма со претперење ако користите вреќичка или топка со детергент. Ставете ги топката или вреќичката со детергент директно меѓу алиштата во машината. Ако користите течен детергент, не заборавајте да ставите капаче со течен детергент во одделот за главно перење (преграда бр., "2").

### Избор на вид детергент

Видот детергент што треба да се користи зависи од програмата за перење, видот на ткаенината и бојата.

- Користете различни детергенти за обоени и бели алишта.
- Перете ги деликатните алишта само со специјални детергенти (течен детергент, шампон за волна, итн.) што се наменети само за деликатни алишта и на препорачаните програми.
- Се препорачува употреба на течен детергент за перење темно обоени алишта или прекривки.
- Перете волна на препорачана програма со специјални детергенти изработени специфично за волна.
- Ве молиме проверете го делот со опис на програми за препорачаната програма за различни ткаенини.
- Сите препораки за детергенти важат за опсегот на температура што може да се избере.



**ВНИМАНИЕ:** Користете само детергенти што се специјално произведени за машини за перење.

**ВНИМАНИЕ:** Не користете сапун во прав.

### Прилагодување на количината детергент

Количината на детергентот за перење што треба да се употреби зависи од количината на алиштата за перење, степенот на извалканост и тврдоста на водата.

- Не користете количини коишто ги надминуваат количините за дозирање што се препорачани на пакувањето за да избегнете проблеми со прекумерна пена, лошо плакнење, а исто така и заради финансиски заштеди и конечно, заради заштита на животната средина.
- Користете помалку детергент за мали количини или малку извалкани алишта.

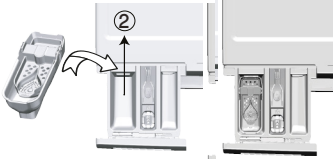
### Употреба на омекнувачи

Истурете омекнувач во преградата за омекнувач во фиоката за детергент.

- Не надминувајте го нивото (>max<) што е означено во преградата за омекнувачот.
- Ако омекнувачот ја загубил течната состојба, растворете го со вода пред да го ставите во фиоката за детергент.

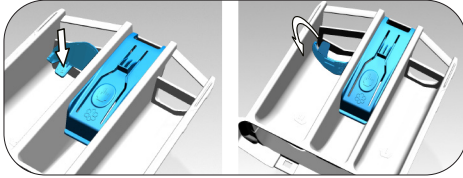
## Употреба на течни детергенти

### Ако производот содржи капаче за течен детергент:



- Ставете го течниот детергент во преградата бр. „2“.
- Ако течниот детергент ја загубил течната состојба, растворете го со вода пред да го ставите во преградата за детергент.

### Ако производот е опремен со дел за течен детергент:



- Кога сакате да користите течен детергент, притиснете на прикажаната точка за да го изотворите уредот. Делот којшто отпаѓа ќе функционира како бариера за течниот детергент.
- Ако е потребно, исчистете го апаратот со вода кога е на место или пак отстранете го.
- Ако користите детергент во прав, апаратот мора да биде обезбеден во горната позиција. .

### Ако производот содржи капаче за течен детергент:

- Не користете течен детергент за предперење со програма за предперење.
- Течниот детергент ги флека алиштата кога се користи со функцијата за одложено вклучување. Ако ја користите функцијата за одложено вклучување, не користете течен детергент.

### Употреба на детергент во гел и таблети

- Ако густината на детергентот во гел е течна, а машината не содржи специјално капаче за течни детергенти, ставете го детергентот во гел во преградата за главно перење кога машината ќе зема вода за првпат. Ако машината има капаче за течен детергент, наполнете го капачето со детергент пред да ја вклучите програмата.
- Ако густината на детергентот во гел не е течна или има форма на таблета со течен детергент, ставете го директно во барабанот пред перењето.
- Ставете го детергентот во таблети во преградата за главно перење (преграда бр. „2“) или директно во барабанот пред перење.

### Употреба на штирак

- Додајте течна сода бикарбона, сода во прав или фабричка боја во одделот за омекнувачот.
  - Не користете омекнувач и штирак заедно при перењето.
- Избришете ја внатрешноста на машината со влажна и чиста крпа по употреба на штирак.

### Употреба на отстранувач за бигор

- Ако е потребно, користете средства за отстранување бигор што се специјално произведени само за машини за перење.










































### Употреба на избелувачи

- Додајте белило на почетокот на циклусот на перење со избирање програма со предперење. Не ставајте детергент во одделот за предперење. Како алтернатива, изберете програма со дополнително плакнење и додајте агенс за избелување додека машината зема вода во одделот за детергент за време на првиот чекот на плакнење.
- Не користете агенси за избелување и детергент заедно.
  - Употребете само мала количина (околу 50 ml) на агенс за белење и исплакнете ги алиштата многу добро бидејќи може да се предизвика иритација на кожата. Не налевајте белило во алиштата и не користете го обоени алишта.
  - Кога користите кислородни белила, изберете програма што пере на пониска температура.
  - Кислородните обезбојувачи може да се користат со детергентот; меѓутоа, ако не се со иста конзистенција, прво ставете го детергентот во преградата „2“ во фиоката и почекајте машината да го исплакне детергентот кога зема вода. Додека машината продолжува да зема вода, додајте го обезбојувачот во истата преграда.

## 4.2.7 Совети за ефикасно перење

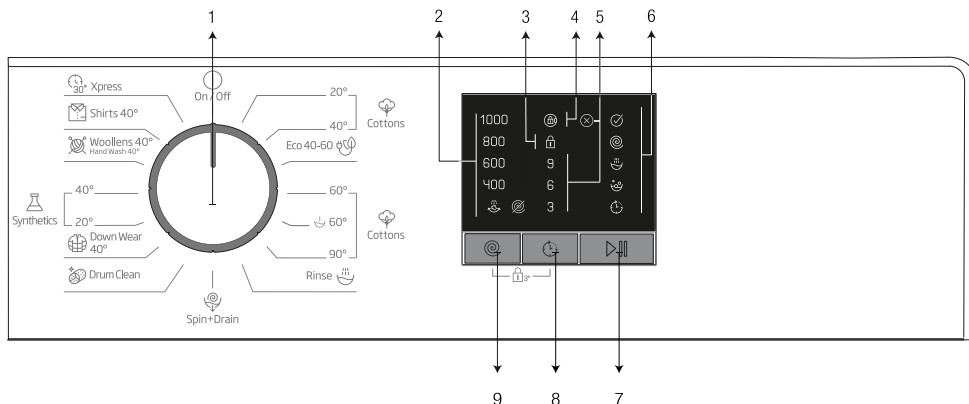
		Алишта			
		Светли бои и бели алишта	Бои	Црни/Темни бои	Деликатни алишта / волна / свила
		(Препорачан опсег на температура врз основа на нивото на извалканост: 40-90 оC)	(Препорачан опсег на температура според нивото на извалканост: студено -40 оC)	(Препорачан опсег на температура според нивото на извалканост: студено -40 оC)	(Препорачан опсег на температура според нивото на извалканост: студено -30 оC)
Ниво на извалканост	<b>Многу извалкани</b>  (тврдокорни дамки како масло, кафе, овошје и крв.)	Можеби ќе треба да ги третираш дамките пред да ги ставиш на перење или да вклучиш и предперење. Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за бели алишта може да се користат во дози што се препорачани за многу извалкани алишта. Се препорачува да се користат детергенти во прашок за да се исчистат дамки од глина и земја и за дамки што се осетливи на избелувачи.	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за алишта во боја може да се користат во дози што се препорачани за многу извалкани алишта. Се препорачува да се користат детергенти во прашок за да се исчистат дамки од глина и земја и за дамки што се осетливи на избелувачи. Користете детергенти без избелувач.	Течните детергенти што се погодни за алишта во боја и темни алишта може да се користат во дози што се препорачани за многу извалкани алишта.	Претпочитајте течни детергенти што се произведени за деликатни алишта. Волнените и свилените алишта мора да се перат со специјални детергенти за волна.
	<b>Нормално извалкани</b>  (На пример дамки од телото на јаките и на манжетните)	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за бели алишта може да се користат во дози што се препорачани за нормално извалкани алишта.	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за алишта во боја може да се користат во дози што се препорачани за нормално извалкани алишта. Треба да се користат детергенти што не содржат белило.	Течните детергенти што се погодни за алишта во боја и темни алишта може да се користат во дози што се препорачани за нормално извалкани алишта.	Претпочитајте течни детергенти што се произведени за деликатни алишта. Волнените и свилените алишта мора да се перат со специјални детергенти за волна.
	<b>Малку извалкани</b>  (Нема видливи дамки.)	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за бели алишта може да се користат во дози што се препорачани за малку извалкани алишта.	Детергентите во прашок и течните детергенти што се препорачуваат за алишта во боја може да се користат во дози што се препорачани за малку извалкани алишта. Треба да се користат детергенти што не содржат белило.	Течните детергенти што се погодни за алишта во боја и темни алишта може да се користат во дози што се препорачани за малку извалкани алишта.	Претпочитајте течни детергенти што се произведени за деликатни алишта. Волнените и свилените алишта мора да се перат со специјални детергенти за волна.

Табела со симболи

 Преперење	 Брзо	 Брзо*	 Екстра плавање	 Дополнителна вода	 Пропие тупање	 Отстранување влакна од довлакани митеници	 Паро	 Нолан режим	 Напојување	 Одложено плавање	 Косење	 Автоматско дозирање	 Избор на течен детергент	 Избор на омекувач	
 Плавање	 Центрифуга* Црвене	 Црвене	 Температура	 Центрифуга	 Не Центрифуга	 Вода од чешма (Парка)	 Без вода	 Одложено време	 Врата Заключување	 Дете Заключување	 Вклучување/исклучување/укување	 Вклучување/исклучување/укување	 Ниво на валканост	 Додавање етикети	 Превремена програма
 Перење	 Во ред (Крв)	 Откажи	 Против тупање*	 Сушење	 Екстра суво	 Исушено за делчење	 Суви за пеглање	 Суви за пеглање	 Темпирано сушење						

## 4,3 Работење со производот

### 4.3.1 Контролна табла



1 - Копче за избор на програми (Најгорна позиција On / Off - Вклучено / Исклучено)  
2 - ЛЕД диоди на индикаторот за брзината на центрифугата  
3 - ЛЕД диоди за вклучена заштита за деца  
4 - ЛЕД диоди за вклучено заклучување врата

5 - ЛЕД диоди на индикаторот за одложен почеток  
6 - ЛЕД диоди за следење на програмата  
7 - Копче Старт/Пауза  
8 - Копче за поставување на одложен почеток  
9 - Копче за прилагодување на брзината на вртежите

### 4.3.2 Подготовка на машината

1. Проверете дали цревата се цврсто поврзани.
2. Вклучете ја машината во струја.
3. Отворете ја славината докрај.
4. Ставете ги алиштата во машината.
5. Ставете детергент и омекнувач за ткаенини.

### 4.3.3 Избор на програми и совети за ефикасно перење

1. Изберете програма што е соодветна на видот, количеството и валканоста на алиштата во склад со „Табелата за програми и потрошувачка“ и табелата за температура наведени подолу.
2. Изберете ја саканата програма со регулаторот за избор на програма .




#### 4.3.4 Табела за програми и потрошувачка

МК						
Програма		Макс. оптоварување	Времетраење на програмата (мм)	Потрошувачка на вода (л.)	Потрош.на енергија (kWh)	Макс. брзина
Cottons	90	7	195	98	2.45	1000
	60	7	195	98	1.900	1000
	40	7	195	96	1.10	1000
	20	7	195	96	0.55	1000
Cottons 60° with Prewash	60	7	215	106	1.95	1000
Eco 40-60	40***	7	207	52.0	1.045	1000
	40***	3.5	161	43.0	0.750	1000
	40***	2	161	38.0	0.440	1000
Synthetics 40°	40	3	130	69	0.80	1000
Synthetics 20°	20	3	130	67	0.26	1000
Mini 30°	30	7	28	65	0.15	1000
Wool/Hand Wash 40°	40	1.5	65	53	0.47	1000
DownWear 40°	40	1.5	105	90	0.85	1000
Shirts 40°	40	3	80	45	0.60	800
Drum Clean	90	-	160	70	2.20	600

\*\*\*: Eco 40-60 е програма за тестирање во согласност со EN 60456:2016/A11:2020 и енергетска ознака во согласност со Регулативата на Комисијата (ЕУ) 2019/2014)

- : Видете го описот на програмата за максимално полнење.

	Потрошувачката на вода и ел. енергија може да варира во зависност од промените во притисокот на водата, тврдината на водата и температурата, температурата во средината, типот и количината на алиштата, брзината на центрифугата и промените во напонот.
	Во зависност од количеството алишта што сте го ставиле во машината, може да има разлика од 1 до -1,5 часа помеѓу времетраењето прикажано на табелата со програми и потрошувачка и вистинското времетраење на перењето. Времетраењето автоматски ќе се ажурира веднаш по започнувањето на перењето.
	Секогаш избирајте ја најниската потребна температура. Најефикасни програми во однос на потрошувачката на енергија се генерално оние што работат на пониски температури и подолго времетраење.
	Бучавата и преостанатата содржина на влага се под влијание на брзината на центрифугата: колку е поголема брзината на центрифугата во фазата на центрифуга, толку е поголема бучавата и толку е помала преостанатата содржина на влага.

## Вредности на потрошувачка (МК)

	Избор на температура (°C)	Брзина на центрифуга (rpm)	Капацитет (kg)	Времетраење на програмата (h:mm)	Потрошувачка на енергија (kWh/циклус)	Потрошувачка на вода (l/циклус)	Температура на перење (°C)	Преостаната количина на влага (%)
Eco 40-60	40	1000	7.0	03:27	1.045	52.0	42	62
	40	1000	3.5	02:41	0.750	43.0	41	62
	40	1000	2	02:41	0.440	38.0	26	62
Cottons 20	20	1000	7	03:15	0.550	96.0	20	62
Cottons 60 with Prewash	60	1000	7	03:35	1.950	106.0	60	62
Synthetics	40	1000	3	02:10	0.800	69.0	40	45
Xpress 30	30	1000	7	00:28	0.150	65.0	23	62

### 4.3.5 Главни програми

Во зависност од видот на ткаенината, користете ги следниве главни програми.

- **Cottons (Памучни алишта)**

Оваа програма користете ја за памучни алишта (чаршафи, постелнина, пешкири, бањарки, долна облека итн.). Облеката ќе се испере со енергично перење со подолг циклус.

- **Synthetics (Синтетика)**

Користете за перење на синтетичка облека (кошули, блузи, мешавини од синтетика/памук, итн.). Вашите алишта ќе се исперат со нежно дејство на пократок циклус на перење кога ќе се спореди со програмата Памучни алишта. За завеси и тул, препорачливо е да користите програма Синтетика 20°C или 40°C.

- **Woolens / Hand Wash (Волна / Рачно перење)**

Користете за перење на волнени/деликатни алишта. Вашите алишта ќе се исперат со многу нежно дејство за да не се оштетат.

### 4.3.6 Дополнителни програми

За посебни случаи, на машината има и дополнителни програми.



Дополнителните програми може да се разликуваат во зависност од моделот на машината.

- **Eco 40-60**

Програмата еко 40-60 може да ги исчисти нормално извалканите памучни алишта за кои се вели дека може да се перат на 40 °C или 60 °C, заедно во истиот циклус и дека оваа програма се користи за да се процени усогласеноста со законите на ЕУ за еко-дизајн. Иако перењето трае подолго од другите програми, тоа обезбедува големи заштеди на струја и вода. Вистинската температура на водата може да се разликува од наведената температура на перење. Кога во машината ќе ставите помалку алишта (на пр. половина од капацитетот или помалку), времетраењето на етапите на програмата може автоматски да се скрати. Во тој случај, потрошувачката на енергија и вода повеќе ќе се намали.

- **Cottons 60° with Prewash (Памук 60° со предперење)**

Користете ја оваа програма само за многу валкани памучни алишта. Додајте детерген во одделот за предперење.

- **Xpress (Експрес)**

Користете ја оваа програма за да перете лесно валкани памучни алишта за кратко време.

#### • Shirts (Кошули)

Оваа програма се користи за да се перат заедно кошули од памук, синтетика и синтетички мешавини. Го намалува туктањето. Се извршува алгоритам за пред-третманот.

• Применете го хемиското преттретирање директно на алиштата и заедно со детергентот во фиоката од каде што машината го зема детергентот за перење. Така машината ќе ги испере за краток временски период и очекуваниот животен век на Вашите кошули ќе се продолжи.

#### • Down Wear (Облека од пердуви)

Користете ја оваа програма за да перете капути, палта, јакни и сл. што содржат пердуви на чијашто етикета е наведено дека може да се перат во машина. Благодарение на специјалните профили на центрифуги, водата загарантирано стигнува до најситните отвори во ткаенината.

#### • Drum Clean (Чистење на барабанот)

Користете ја оваа програма редовно (на секои 1 - 2 месеци) за да го исчистите барабанот и да ја обезбедите неопходната хигиена. Пуштете ја програмата кога машината е целосно празна. За да постигнете подобри резултати, ставете прашок за отстранување бигор за машини за перење во одделот за детергент „2“. Кога ќе заврши програмата, оставете ја вратичката отворена за да се исуши внатрешноста на машината.



Ова не е програма за перење. Ова е програма за одржување.

Не вклучувајте ја програмата кога има нешто во машината. Ако сторите така, машината открива дека има нешто внатре и ја откажува програмата.

### 4.3.7 Специјални програми

За специфични апликации, изберете некоја од следниве програми.

#### • Rinse (Плакнење)

Користете ја оваа програма кога сакате да плакнете или да штиркате одвоено.

#### • Spin+Drain (Центрифуга+Испуштање вода)

Оваа функција може да ја користите за да ја отстраните водата на облеката или да ја испуштите водата во машината.

Пред да ја изберете оваа програма, изберете ја саканата брзина на вртежи и притиснете го копчето Start/Pause (Старт/Пауза). Машината прво ќе ја испушти водата што е во неа. Потоа ќе ја центрифугира облеката со избраната брзина на вртежи и ќе ја испушти водата што ќе излезе од нив.

Доколку сакате само да ја исцедите водата без да ги центрифугирате алиштата, изберете ја програмата Pump+Spin и потоа изберете ја функцијата No Spin (Без центрифуга) со помош на копчето за прилагодување на брзината на центрифугата. Притиснете го копчето Start / Pause.



Користете помала брзина на вртежи за деликатни алишта.

### 4.3.8 Избор на брзина

Кога ќе се избере нова програма, на индикаторот за брзина на центрифугата ќе се покаже препорачаната брзина на вртежи за избраната програма.

За да ја намалите брзината на вртежи, притиснете го копчето Spin Speed Adjustment (Прилагодување на брзината на вртежи). Брзината на вртежи постепено ќе се намали. Потоа, во зависност од моделот на производот, на дисплејот ќе се појават опциите "Rinse Hold" (Без плакнење) и "No Spin" (Без центрифуга). Кога ќе се избере „No Spin“ (Без центрифуга), нема да светат светилките на индикаторот за степенот на плакнење.

#### Rinse hold (Без плакнење)

Ако немате намера да ги извадите алиштата веднаш откако ќе заврши програмата, можете да ја користите функцијата за прекин на плакнењето. Така алиштата ќе останат во водата за плакнење за да не се изгужваат ако бидат ненаоплени. По овој процес притиснете го копчето Start/Pause ако сакате да ја испуштите водата без да ги центрифугирате алиштата. Програмата ќе продолжи и ќе се заврши по испуштањето на водата.

Ако сакате да ги центрифугирате алиштата што останале во вода, прилагодете ја брзината на вртежите и притиснете го копчето Start/Pause.

Програмата ќе продолжи. Водата е испуштена, алиштата се центрифугирани и програмата е завршена.



Ако програмата не дошла до фазата на центрифуга, може да ја измените брзината без да ја ставате машината на пауза.

### 4.3.9 Одложен почеток

Со функцијата Одложен почеток, вклучувањето на програмата може да се одложи до 3, 6 или 9 часа.



Не користете течни детергенти кога поставувате Одложен почеток! Постои ризик од создавање дамки на облеката.

1. Отворете ја вратата за полнење, ставете ги алиштата и ставете детергент итн.
2. Изберете програма за перење и брзина на центрифуга.
3. Поставете го посакуваното време со притискање на копчето Одложен почеток. Кога ќе се притисне копчето еднаш, избрано е 3 часа одложен почеток. Кога истото копче ќе се притисне повторно, се избира 6 часа одложување, а кога ќе се притисне по трет пат, се избира 9 часа одложен почеток. Ако го притиснете копчето Одложен почеток уште еднаш, функцијата Одложен почеток ќе се откаже.
4. Притиснете го копчето Start / Pause. Светлото за претходно одложеното време на вклучување се исклучува и светлото за наредното одложено време за вклучување се вклучува по секои 3 часа.
5. На крајот на одбројувањето, сите светла за одложен почеток ќе се исклучат и избраната програма ќе започне.



Може да ја вклучите машината во режим на пауза и да додадете алишта за време на периодот на одложениот почеток.

#### Менување на периодот на одложен почеток

Ако сакате да го измените времето за време на одбројувањето, ќе треба да ја откажете програмата и повторно да го поставите времето на одложување.

#### Откажување на функцијата одложен почеток

Ако сакате да го поништите одбројувањето на одложениот почеток и веднаш да ја започнете програмата:

1. Завртете го копчето за избор на програми на која било програма. Така, функцијата Одложен почеток ќе се откаже. Постојано свети светлото End/Cancel (Заврши/Поништи).
2. Потоа одново изберете ја програмата што сакате да ја користите.
3. Притиснете го копчето Start/Pause за да ја започнете програмата.

### 4.3.10 Започнување на програмата

1. Притиснете го копчето Start/Pause за да ја започнете програмата.
2. Ќе се вклучи соодветното светло кое ќе покаже дека започнала програмата.

### 4.3.11 Заклучување за деца

Користете ја функцијата Заштита за деца за да ги спречите децата да си играат со машината. Така ќе избегнете какви било промени во програмата што е вклучена.



Ако копчето за избор на програма се сврти кога заштитата за деца е активна, „ЛЕД диодата за вклучена заштита за деца“ ќе трепне 3 пати. Заштитата за деца не дозволува измени во програмите или избраната брзина.

Дури и ако со копчето за избор на програми изберете некоја друга програма додека е активна функцијата Заклучување за деца, ќе продолжи да работи само претходно избраната програма.

Кога е вклучена заштитата за деца и машината работи, може да ја ставите машината во режим на пауза без деактивирање на заштитата за деца со вртење на копчето за избор на програма на позиција On / Off (вклучено / исклучено). Кога ќе го свртите копчето за избор на програма подоцна, програмата ќе продолжи.

#### За да го активирате заклучувањето за деца:

Притиснете и задржете 3 секунди на копчињата за Брзина и Одложен почеток. Додека држите 3 секунди, „ЛЕД диодата за заштита за деца“ ќе трепне. Може да ги ослободите копчињата кога ЛЕД диодите трајно ќе се вклучат.

#### За да го деактивирате заклучувањето за деца:

Притиснете и задржете 3 секунди на копчињата за Брзина и Одложен почеток за време на која било програма. Додека држите 3 секунди, „ЛЕД диодата за заштита за деца“ ќе трепне. Може да ги ослободите копчињата кога ЛЕД диодата трајно ќе се исклучи.



Освен овој начин, за да ја деактивирате функцијата Child Lock свртете го копчето за избор на програма во положба On/Off кога не е во тек ни една програма, а потоа изберете друга програма.

Заштита за деца не се деактивира по прекини во ел. напојување или кога машината е исклучена од струја.

### 4.3.12 До каде е програмата

Може да се следи до каде е програмата преку индикаторот Programme Follow-up (Следење на програмата). На почетокот на секој чекор на програмата, светлото на соодветниот индикатор ќе се вклучи и светлото на завршениот чекор ќе се исклучи. Можете да ги промените функциите за брзина без да ги прекинете чекорите на програмата додека се извршува. За да го направите ова, измената што ќе ја направите мора да биде во чекор по чекорот на програмата што се извршува. Ако измената не е соодветна, соодветните светла ќе светнат 3 пати.



Ако машината не продолжи со centrifугирање, можеби е активирана функцијата Rinse Hold (Без плакнење) или автоматскиот систем за детекција на неизбалансирана тежина поради неуррамнотената распределба на алиштата во машината.

### 4.3.13 Заклучување на вратичката

Има вграден систем за заклучување на вратичката за да не се отвори во случај на несоодветно ниво на вода.

Светлото на вратичката ќе почне да светка кога машината ќе биде ставена на пауза.

Машината го проверува нивото на вода во неа. Ако е сè во ред, светлото на вратичката ќе се исклучи и таа ќе може да се отвори за 1-2 минути.

Ако има несоодветно ниво на вода, светлото на вратичката ќе остане вклучено и вратичката нема да може да се отвори. Ако сте принудени да ја отворите вратичката додека светлото е вклучено, мора да ја понижите тековната програма. Видете „Откажување на програмата“

### 4.3.14 Правење промени откако започнала програмата

#### Ставање на машината на пауза

Притиснете го копчето Start/Pause за да ја ставите машината на пауза додека е во тек некоја програма. Светлото на чекорот во којшто е машината ќе започне да светка на индикаторот за следење на програмата за да покаже дека машината е ставена во режим на пауза.

Дополнително, кога вратата е отворена, светлото за вратата се исклучува целосно.

#### Измена на поставките за брзина

Може да ги измените поставките за брзина на програмата што моментално се извршува. Видете „Избор на брзина“.



Ако не е дозволена никаква промена, соодветното светло ќе светне 3 пати.

#### Додавање или вадење алишта

Може да додадете/извадите алишта кога се извршува програма ако нивото на водата е соодветно за да се отвори вратата. За да го направите ова:

1. Притиснете го копчето Start/Пауза за да ја префрлите машината во режим на пауза. Ќе почне да светка светлото за соодветниот чекор на програмата во кој машината била префрлена на пауза.
2. Почекајте додека може да се отвори вратичката.
3. Отворете ја вратичката и додадете или извадете алишта.
4. Затворете ја вратичката.
5. Доколку е потребно, направете измени во поставките за брзина.
6. Притиснете го копчето Start/Pause за да ја вклучите машината.

### 4.3.15 Поништување на програмата

За да се поништи некоја програма, свртете го копчето за избор на програми за да изберете друга програма. Претходната програма ќе биде поништена. Постојано ќе светка светлото End/Cancel (Заврши/Поништи) кое ќе покаже дека програмата е поништена.

Машината ќе ја заврши програмата кога ќе го свртите копчето за избор на програма; но, не ја испушта водата внатре. Кога избирате и започнувате нова програма, новоизбраната програма ќе започне во зависност од чекорот во кој претходната програма била откажана. На пример, може да внесе дополнителна вода или да продолжи да пере со водата внатре.



Некои програми може да започнуваат со испуштање на водата во машината. Во зависност од чекорот на кој била поништена програмата, можеби ќе треба одново да ставите средство за перење и омекнувач за новата програма што сте ја избрале.

#### **4.3.16 Завршување на програмата**

Кога програмата ќе заврши, ЛЕД диодата „End“ се вклучува на индикаторот за следење на програмата.

1. Почекајте „ЛЕД диодата за вклучено заклучување врата“ сосема да се изгасне.
2. За да ја исклучите машината, свртете го копчето за избор на програма на позицијата On/Off.
3. Извадете ги испраните алишта и затворете ја вратичката. Машината е спремна за следното перење.

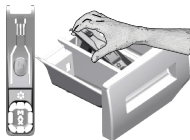
#### **4.3.17 Машината го претставува „Режимот на пауза“.**

Откако ќе ја вклучите машината со копчето за избор на програма (со вртење на копчето во друга позиција од положбата On/Off), ако не е започната програма или не се извршува друга постапка во чекорот на избор или не се презема никакво дејство отприлика 2 минути по завршувањето на избраната програма, машината автоматски ќе се префрли во режим на заштеда на енергија. Осветленоста на светлата на индикаторите ќе се намали. Исто така, ако производот има екран што го прикажува времето на програмата, овој екран ќе се исклучи потполно. Ако го свртите копчето за избор на програми или допрете кое било копче, светлата и екранот ќе се вратат во претходната состојба. Изборите што сте ги направиле при излез од режимот за заштеда на струја може да се изменат. Проверете ја точноста на Вашите избори пред започнување на програмата. Повторете ги поставките доколку е потребно. Ова не е грешка.

## 4.4 Одржување и чистење

Работниот век на производот е продолжен и проблемите што често се појавуваат ќе се намалат ако производот се чисти во редовни интервали.

### 4.4.1 Чистење на фиоката за детергент



Чистете ја фиоката за детергент редовно (секои 4-5 циклуси на перење) како што е прикажано подолу за да спречите наталожување на детергент.

Подигнете го задниот дел на сифонот и извадете го како што е прикажано.

Сифонот мора да се исчисти ако започне да се собира повеќе од нормална количина вода и омекнувач во одделот за омекнувач.

- 1 Притиснете го местото означено со точка на сифонот во преградата за омекнувач и влечете кон вас сè додека фиоката не излезе од машината.
2. Измијте ги фиоката и сифонот со голема количина млека вода под чешма. За да спречите остатоците да дојдат во контакт со вашата кожа, исчистете го апаратот со соодветна четка носејќи ракавици на рацете.
- 3 Вратете ја фиоката на место по чистењето и проверете дали е наместена правилно.

### 4.4.2 Чистење на вратата и на барабанот

За производи со програма за чистење на барабанот, погледнете Работа со производот - Програми.



Повторувајте го процесот за чистење на барабанот секои 2 месеци.

Користете средство против бигор што е соодветно за машини за перење.



По секое перење проверете дали страни тела се останати во барабанот. Ослободете ги отворите ако оние на внатрешната страна на барабанот коишто се прикажани на сликата се блокирани.

Страни тела од мета ќе предизвикаат дамки од рѓа на барабанот.

Исчистете ги дамките на површината на барабанот користејќи средства за чистење не'рѓосувачки челик.

Никогаш не користете челична или метална волна. Така ќе ги оштетите обоените, хромираните и пластичните површини.

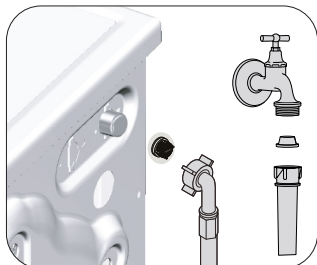
### 4.4.3 Чистење на куќиштето и на контролната табла

Избришете ја хашијата на машината со вода и сапун или меки детергенти во форма на гел коишто не предизвикуваат корозија ако е неопходно и потоа исушете со мека крпа.

Користете само мека и сува крпа за да го исчистите контролниот панел.

### 4.4.4 Чистење на филтрите за довод на вода

Има филтер на крајот на секој вентил за довод на вода од задната страна на машината, како и на крајот на секое црево за довод на вода каде што се закачени за славината. Овие филтри спречуваат страни тела и нечистотија од водата да навлезат во машината. Филтрите треба да се чистат бидејќи се валкаат.



1. Затворете ги славините.
2. Извадете ги навртките на цревата за довод на вода за да пристапите до филтрите на вентилите за довод на вода. Исчистете ги со соодветна четка. Ако филтрите се многу нечисти, извадете ги со клешта и исчистете ги на овој начин.
3. Извадете ги филтрите на рамните краеви на цревата за довод на вода заедно со дихтунзите и исчистете ги темелно под млаз вода.
4. Заменете ги дихтунзите и филтрите внимателно и стегнете ги со нивните навртки со рака.

#### 4.4.5 Испуштање на преостаната вода и чистење на филтерот на пумпата

Системот со филтер на машината спречува цврсти предмети како копчиња, монети или влакна од ткаенини да се запуши пумпата при испуштање на водата. Така, водата се испушта без проблем, а рокот на траење на пумпата се продолжува.

Ако машината не успее да ја испушти водата, филтерот на пумпата е запушен. Филтерот мора да се чисти секогаш кога е запушен или на секои 3 месеци. Водата прво мора да се испушти за да се исчисти филтерот на пумпата.

Понатаму, пред транспорт на машината (на пр. кога ја преместувате во друга куќа) и во случај на замрзнување на водата, истата мора да се испушти целосно.



**ВНИМАНИЕ:** Надворешни предмети што се останати во филтерот на пумпата можат да ја оштетат машината или да предизвикаат проблем со бучава.

**ВНИМАНИЕ:** Ако производот не се користи, затворете ја славината, извадете ги цревата и испуштете ја водата од внатрешноста на машината за да не дојде до замрзнување.

**ВНИМАНИЕ:** По секоја употреба, затворете ја славината за вода на која е поврзано доводното црево.

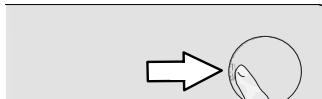
#### За да го исчистите нечистиот филтер и да ја испуштите водата:

1 Исклучете ја машината од струја.



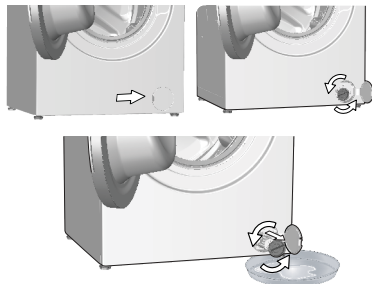
**ВНИМАНИЕ:** Температурата на водата во машината може да се зголеми до 90° C. За да избегнете ризик од изгореници, исчистете го филтер откако ќе се излади водата во машината.

2. Отворете го капакот на филтерот.



3 Следете ги постапките подолу за да ја испуштите водата.

**Ако производот не во итна ситуација кога треба да се употреби црево за итно испуштање на водата, за да ја исцедите водата:**



- За да ја соберете водата што истекува од филтерот, ставете поголем сад пред филтерот.
- Свртете го и олабавете го филтерот на пумпата додека не започне да тече вода (налево). Насочете ја водата што тече кон садот што го ставивте пред филтерот. Може да искористите парче ткаенина за да ја апсорбирате истурената вода.
- Кога веќе нема вода во машината, извадете го филтерот целосно завртувајќи го.

4 исчистете ги остатоците во филтерот како и конците, ако има, околу областа на пумпата.

5. Заменете го филтерот.

6. Ако капакот на филтерот се состои од два дела, затворете го со притискање на јазичето.

Ако се состои од еден дел, поставете ги прво јазичињата во долниот дел на своите места и потоа притиснете го горниот дел да се затвори.




## 5 Решавање проблеми

Проблем	Причина	Решение
Програмата не се вклучува откако ќе се затвори вратата.	Вклучување / Паузирање / Копчето за откажување не е притиснато. Затворањето на вратата од барабанот може да оди потешко доколку е преполно.	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Притиснете го копчето за Вклучување / Паузирање / Откажување.</li> <li>* Намалете ја количината на облека и осигурете се дека вратата е правилно затворена.</li> </ul>
Програмата не може да започне да работи или да се избере.	Машината се префрлила во режим за самозаштита заради проблем со инфраструктурата (како едностраночна струја, притисок на водата, итн.).	<ul style="list-style-type: none"> <li>* За откажување на програма, свртете го регулаторот за избор на програмата за избор на друга програма. Претходната програма ќе се откаже. (Видете „Откажување програма“)</li> </ul>
Вода во машината	Останала малку вода во машината заради процесот за контрола на квалитетот во производството.	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Ова не е грешка, водата не е штетна за машината.</li> </ul>
Откако програмата ќе започне или кога не прима вода, машината влегува во режим на мирување.	Славината е затворена. Доводното црево е превиткано. Затнат е доводниот филтер. Може да е отворена вратата за полнење. Можно е поврзувањето за вода да е погрешно направено или да нема доток на вода (Кога нема доток на вода, тогаш трепкаат ЛЕД сијаличките за перење или плакнење).	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Отворете ги славините.</li> <li>* Исправете го цревото.</li> <li>* Исчистете го филтерот.</li> <li>* Затворете ја вратата.</li> <li>* Проверете го поврзувањето за вода. Во случаи кога немало доток на вода, треба да притиснете на копчето за старт/пауза за машината да излезе од режимот на мирување и да продолжи со работа откако повторно ќе има доток на вода.</li> </ul>
Машината не ја испушта водата.	Одводното црево можеби е затнато или превиткано. Затнат е филтерот на пумпата.	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Исчистете го или исправете го цревото.</li> <li>* Исчистете го филтерот на пумпата.</li> </ul>
Машината вибрира или работи бучно.	Машината не стои стабилно. Тврд предмет навлегол во филтерот на пумпата. Шрафовите за безбеден транспорт не се извадени. Количината алишта во машината е мала. Машината е прептоварена со алишта.	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Прилагодете ги ногарките за да ја израмните машината.</li> <li>* Исчистете го филтерот на пумпата.</li> <li>* Извадете ги безбедносните шрафови за транспорт.</li> <li>* Додајте повеќе алишта во машината.</li> <li>* Извадете дел од алиштата од машината или распределете го оптоварувањето со рака за да го распоредите еднакво во машината.</li> </ul>
Протекува вода од дното на машината.	Машината се потпира на тврд предмет. Одводното црево можеби е затнато или превиткано. Затнат е филтерот на пумпата.	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Машината не смее да се потпира на ништо.</li> <li>* Исчистете го или исправете го цревото.</li> <li>* Исчистете го филтерот на пумпата.</li> </ul>
Машината престана да работи кратко време по започнување на програмата.	Машината може привремено да застане заради низок напон.	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Ќе продолжи да работи кога напонот ќе се врати на нормално ниво.</li> </ul>
Машината директно ја испушта водата како што ја прима.	Одводното црево можеби не е поставено на соодветна висина.	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Поврзете го одводното црево како што е опишано во упатството за работа.</li> </ul>
Во машината не се гледа водата додека пере.	Нивото на водата не е видно од надвор.	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Ова не е дефект.</li> </ul>
Вратата за полнење не може да се отвори.	Вклучено е бравата на вратата поради нивото на вода во машината. Машината ја загрева водата или е во фаза на центрифуга. Активирана е заштитата за деца. Бравата на вратата ќе се исклучи неколку минути откако ќе заврши програмата. Вратата од барабанот може да се заглави поради притисокот врз неа.	<ul style="list-style-type: none"> <li>* Испуштете ја водата пуштајќи ја програмата Пумпа или Центрифуга.</li> <li>* Почекајте да заврши програмата.</li> <li>* Почекајте неколку минути за да се исклучи бравата на вратата.</li> <li>* Фатете ја рачката, и туркајте и влечете ја вратата за да ја ослободите и отворите.</li> </ul>

Проблем	Причина	Решение
<b>Перењето трае подолго од наведеното во прирачникот. (*)</b>	Притисокот на водата е низок.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Машината чека додека не се наполни со соодветна количина на вода за да спречи слаби резултати при перењето, поради намалената количина на вода. Поради тоа, времето на перење се продолжува.</li> </ul>
	Можеби е низок напонот.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Времето на перење е продолжено за да се избегнат лоши резултати при перењето кога напонот е низок.</li> </ul>
	Влезната температура на водата можеби е ниска.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Потребното време за загревање на водата трае подолго во ладните сезони. Исто така, времето на перење може да се продолжи за да се избегнат лоши резултати при перењето.</li> </ul>
	Бројот на плакнења и/или количината на вода за плакнење може да е зголемен.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Машината ја зголемува количината на вода за плакнење кога е потребно добро плакнење и додава дополнително плакнење ако е неопходно.</li> </ul>
	Се појавила прекумерна пена и системот за апсорпција на пената се активирал заради премногу детергент.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ставајте ја препорачаната количина на детергент.</li> </ul>
<b>Програмата не одбројува. (само кај моделите со екран) (**)</b>	Тајмерот може да запре кога машината прима вода.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Индикаторот за тајмерот нема да одбројува додека машината не прими соодветна количина вода. Машината ќе чека сè додека има доволно вода за да се избегнат незадоволителни резултати од перењето заради недостаток на вода. Потоа, индикаторот на тајмерот ќе продолжи да одбројува.</li> </ul>
	Тајмерот може да запре при загревање.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Индикаторот на тајмерот нема да одбројува додека машината не ја достигне избраната температура.</li> </ul>
	Тајмерот може да запре при центрифугирање.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Системот за автоматско откривање на нерамномерно распоредени алишта ќе се активира заради нерамномерна распореденост на алиштата во барабанот.</li> </ul>
<b>Програмата не одбројува. (*)</b>	Можеби алиштата во машината не се добро распоредени.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Системот за автоматско откривање на нерамномерно распоредени алишта ќе се активира заради нерамномерна распореденост на алиштата во барабанот.</li> </ul>
<b>Машината не се префрла на фаза на центрифугирање. (*)</b>	Можеби алиштата во машината не се добро распоредени.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Системот за автоматско откривање на нерамномерно распоредени алишта ќе се активира заради нерамномерна распореденост на алиштата во барабанот.</li> </ul>
	Машината нема да центрифугира ако водата не е целосно испуштена.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Проверете ги филтерот и одводното црево.</li> </ul>
	Се појавила прекумерна пена и системот за апсорпција на пената се активирал заради премногу детергент.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ставајте ја препорачаната количина на детергент.</li> </ul>
<b>Слаби резултати при перењето: Алиштата стануваат сиви. (**)</b>	Употребувана е недоволна количина детергент подолг временски период.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Користете ја препорачаната количина детергент соодветна за тврдоста на водата и алиштата.</li> </ul>
	Перењето при ниски температури трае долго.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Изберете ја соодветната температура за перење на алиштата.</li> </ul>
	Користена е недоволна количина детергент кај тврда вода.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Користењето недоволна количина детергент со тврда вода предизвикува нечистотијата да се залепи на алиштата и тие да станат сиви со тек на време. Многу е тешко да се отстрани сивата боја кога еднаш ќе се нафати на алиштата. Користете ја препорачаната количина детергент соодветна за тврдоста на водата и алиштата.</li> </ul>
	Има ставено премногу детергент.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Користете ја препорачаната количина детергент соодветна за тврдоста на водата и алиштата.</li> </ul>

Проблем	Причина	Решение
<b>Слаби резултати при перењето: Дамките не се отстрануваат или алиштата не се белат. (**)</b>	Се користи недоволна количина детергент.	• Користете ја препорачаната количина детергент соодветна за тврдоста на водата и алиштата.
	Наполнета е преголема количина алишта.	• Не преполнувајте ја машината. Наполнете ја со количина препорачана во „Табела со програми и потрошувачка“.
	Избрана е погрешна програма и температура.	• Изберете ја соодветната програма и температура за перење на алиштата.
	Користен е погрешен детергент.	• Користете оригинален детергент соодветен за машината.
	Има ставено премногу детергент.	• Ставете детергент со соодветната преграда. Не мешајте средство за белење и детергент.
<b>Слаби резултати при перењето: Се појавуваат маслени дамки на алиштата. (**)</b>	Барабанот не е чистен редовно.	• Барабанот чистете го редовно. За ова, погледнете го 4.4.2.
<b>Слаби резултати при перењето: Алиштата мирисаат непријатно. (**)</b>	Мириси и слоеви бактерии се формираат во барабанот како резултат на континуирано перење при ниски температури и/или кратки програми.	• Оставете ги подотворени фиоката за детергент и вратата за полнење после секое перење. Така ќе се спречи влажната околина во машината погодна за бактерии.
	<b>Бојата на алиштата избледува. (**)</b>	<p>Наполнета е преголема количина алишта. Детергентот што го користите е влажен.</p> <p>Избрана е повисока температура.</p>
<b>Плакнењето не е добро.</b>	Количината, брендот и условите на чување на детергентот не се соодветни.	• Користете детергент соодветен за машината и за вашите алишта. Чувајте ги детергентите затворени, во околина во која нема влага и не изложувајте ги на многу високи температури.
	Ставен е детергент во погрешна преграда.	• Ако е ставен детергент во преградата за предперење, иако не е избран циклус за предперење, машината може да го земе овој детергент за време на фазата на плакнење или омекнување. Ставете детергент со соодветната преграда.
	Затнат е филтерот на пумпата.	• Проверете го филтерот.
	Превиткано е одводното црево.	• Проверете го одводното црево.
<b>Алиштата остануваат крути по перењето. (**)</b>	Се користи недоволна количина детергент.	• Користењето недоволна количина детергент според тврдоста на водата може да предизвика алиштата да станат крути со тек на време. Користете соодветна количина детергент согласно тврдоста на водата.
	Ставен е детергент во погрешна преграда.	• Ако е ставен детергент во преградата за предперење, иако не е избран циклус за предперење, машината може да го земе овој детергент за време на фазата на плакнење или омекнување. Ставете детергент во соодветната преграда.
	Детергентот може да се измеша со омекнувачот.	• Не мешајте го омекнувачот со детергентот. Измијте ја и исчистете ја фиоката со жешка вода.
<b>Алиштата не мирисаат на омекнувачот. (**)</b>	Ставен е детергент во погрешна преграда.	• Ако е ставен детергент во преградата за предперење, иако не е избран циклус за предперење, машината може да го земе овој детергент за време на фазата на плакнење или омекнување. Измијте ја и исчистете ја фиоката со жешка вода. Ставете детергент во соодветната преграда.
	Детергентот може да се измеша со омекнувачот.	• Не мешајте го омекнувачот со детергентот. Измијте ја и исчистете ја фиоката со жешка вода.

Проблем	Причина	Решение
Има остатоци од детергентот во фиоката за детергент. (**)	Детергентот е ставен во влажна фиока.	• Избришете ја фиоката за детергент пред да ставите детергент во неа.
	Детергентот бил влажен.	• Чувајте ги детергентите затворени, во околина во која нема влага и не изложувајте ги на многу високи температури.
	Притисокот на водата е низок.	• Проверете го притисокот на водата.
	Детергентот во главната преграда станал влажен додека машината примала вода за предперење. Отворите во преградата за детергент се затнати.	• Проверете ги отворите и исчистете ги ако се затнати.
	Има проблем со јазичињата на фиоката за детергент.	• Повикајте го авторизираниот сервис.
	Детергентот може да се измеша со омекнувачот.	• Не мешајте го омекнувачот со детергентот. Измијте ја и исчистете ја фиоката со жешка вода.
Барабанот не е чистен редовно.	• Барабанот чистете го редовно. За ова, погледнете го 4.4.2.	
Во машината има многу пена. (**)	Користени се несоодветни детергенти за машината.	• Користете детергенти соодветни за машината за перење.
	Се користи преголема количина детергент.	• Ставајте ја само доволната количина детергент.
	Детергентот бил чуван во несоодветни услови.	• Чувајте го детергентот затворен и на суво место. Не чувајте го на многу топли места.
	Некои мрежести алишта, како на пример тул, може да произведат многу пена поради нивната текстура.	• Користете помала количина детергент за овој вид алишта.
	Ставен е детергент во погрешна преграда.	• Ставете детергент во соодветната преграда.
Омекнувачот е примен многу рано.	• Ова може да е предизвикано од проблем со вентилите или фиоката за детергент. Повикајте го авторизираниот сервис.	
Излегува пена од фиоката за детергент.	Има ставено премногу детергент.	• Измешајте 1 голема лажица омекнувач и 1/2 литри вода и истурете го во одделот за главно перење во фиоката за детергент.
		• Ставете детергент во машината што е соодветен за програмите и за максималното полнење што е посочено во „Табелата за програми и потрошувачка“. Намалете ја количината на детергент кога користите дополнителни хемиски средства (отстранувач за дамки, избелувач и сл.)
Алиштата се мокри на крајот на програмата (*)	Се појавила прекумерна пена и системот за апсорпција на пената се активирал заради премногу детергент.	• Ставајте ја препорачаната количина на детергент.
(**) Машината не префрлува во фазата на центрифугирање кога алиштата не се правилно распоредени во барабанот за да се спречи оштетување на машината и на околината околу неа. Алиштата треба да се прераспоредат и одново да се извртат.		
(**) Барабанот не е чистен редовно. Барабанот чистете го редовно. Видете 4.4.2		
	<b>ВНИМАНИЕ:</b> Ако не може да го елиминирате проблемот и покрај тоа што сте ги следеле упатствата во ова поглавје, консултирајте се со застапникот или со овластениот сервис. Никогаш не обидувајте се сами да го поправате расипаниот производ.	

## ОДРЕКУВАЊЕ ОД ОДГОВОРНОСТ / ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

Крајниот корисник може соодветно да се справи со некои (едноставни) дефекти без да се појави безбедносен проблем или небезбедна употреба, под услов да се извршуваат во границите на и во согласност со следниве упатства (видете во делот „Самопоправка“).

Затоа, освен ако не е поинаку потврдено во делот "Самопоправка" подолу, поправките треба да се адресираат на регистрирани професионални сервисери за да се избегнат безбедносни проблеми. Регистриран професионален сервисер е професионален сервисер кој има пристап до упатствата и списокот на резервни делови на овој производ од страна на производителот во согласност со методите опишани во законодавните акти согласно Директивата 2009/125/ЕС. **Сепак, само агентот за сервис (т.е. овластени професионални сервисери), до кој можете да стапите во контакт преку телефонскиот број даден во упатството за употреба/картичката со гаранција или преку вашиот овластен дистрибутер, може да обезбеди услуга според условите во гаранцијата. Затоа, имајте на ум дека поправките од професионални сервисери (кои не се овластени од Беко) ја поништуваат гаранцијата.**

### Самопоправка

Крајниот корисник може да изврши самопоправка во однос на следниве резервни делови: врата, шарки и заптивки на вратите, други заптивки, склоп за заklучување на вратата и пластични периферни додатоци како диспензери за детергент (ажурирана листа е достапна и на [support.beko.com](http://support.beko.com) од 1 март 2021 година).

Освен тоа, за да се осигури безбедноста на производот и да се спречи ризик од сериозни повреди, споменатата самопоправка ќе се изврши следејќи ги упатствата во упатството за употреба за самопоправка или оние што се достапни на [support.beko.com](http://support.beko.com). За Ваша безбедност, исклучете го производот од струја пред каков било обид за самопоправка.

Поправката и обидите за поправка на крајните юрисници на делови што не се вклучени во таков списоци/или не ги следат упатствата во упатството за употреба за самопоправка или оние што се достапни на [support.beko.com](http://support.beko.com), може да предизвикаат безбедносни прашања што не се припишуваат на Беко и ќе ја поништи гаранцијата за производот.

Затоа, се препорачува крајните корисници да се воздржат од обид да извршат поправки што не спаѓаат во споменатата листа на резервни делови, и во вакви случаи да контактираат овластени професионални сервисери или регистрирани професионални сервисери. Токму напротив, ваквите обиди на крајните корисници можат да предизвикаат безбедносни проблеми и да го оштетат производот и последователно да предизвикаат пожар, поплава, струен удар и сериозни лични повреди.

Како пример, но не ограничувајќи се на, следниве поправки мора да бидат адресирани до овластени професионални сервисери или регистрирани професионални сервисери: мотор, склоп на пумпа, главна плоча, моторна плоча, табла со екран, грејачи итн.

Производителот/продавачот не сноси одговорност во секој случај кадешто крајните корисници не го почитуваат горенаведеното..

Достапноста на резервните делови на машината за перење или за перење и сушење што ја купивте е 10 години. За време на овој период, оригиналните резервни делови се достапни за правилно да работи машината за перење или за перење и сушење.





